

Matyu

*Jesus Wō Yen In Ibor
(Luk 3:23-38)*

- ¹ Jesus Kristus wō yen, anī nē ibor gī isin, ī Dawid tubu, Abraham nē ibor.
- ² Isak, ne tama Abraham,
Jakop, ne tama Isak,
Juda, ne tura tar geid, idi temeid Jakop,
- ³ Feres Sera ado, nedī temeid Juda, nedī sineid Tamar,
Hesron, ne tama Feres,
Ram, ne tama Hesron,
- ⁴ Aminadab, ne tama Ram,
Nason, ne tama Aminadab,
Salmon, ne tama Nason,
- ⁵ Boas, ī yogon tama Salmon, Boas sina Rahab, ī haiden kayau, Israel kayau sā,
Obed, ī yogon tama Boas, yogon sina Rut, ī haiden kayau, Israel kayau sā,
Jesi, ne tama Obed,
- ⁶ King Dawid, ne tama Jesi.
Solomon, ne tama Dawid, Solomon ne sina ī, kulu kusī mudur Uria nē kayaun,
- ⁷ Rehoboam, ne tama Solomon,
Abiya, ne tama Rehoboam,
Asa, ne tama Abiya,
- ⁸ Jehosafat, ne tama Asa,
Jehoram, ne tama Jehosafat,
Usia, ne tama Jehoram,
- ⁹ Jotam, ne tama Usia,

Ahas, ne tama Jotam,
 Hesekia, ne tama Ahas,
¹⁰ Manase, ne tama Hesekia,
 Amon, ne tama Manase,
 Josia ne tama, Amon,
¹¹ Jekonia in tura tar geid, nedî temeid Josia, sain
 anī bun, Babilonem Israel tamô kayau guri
 difeid dirou, Babilon kalabus bun dilen.
¹² Babilon kalabus bun dilen sain anī bunem,
 Sieltiel, ne tama Jekonia,
 Serubabel, ne tama Sieltiel,
¹³ Abiud, ne tama Serubabel,
 Eliakim, ne tama Abiud,
 Asor, ne tama Eliakim,
¹⁴ Sadok, ne tama Asor,
 Akim, ne tama Sadok,
 Eliud, ne tama Akim,
¹⁵ Eleasar, ne tama Eliud,
 Matan, ne tama Eleasar,
 Jakop, ne tama Matan,
¹⁶ Josef ī, ne tama Jakop, Josef ī Maria aiwa, Maria
 ī Jesus gō fen, Jesus ī anī Kristus* dedig.

¹⁷ Anī nigin, ibor Abraham bun tamal ile Dawid,
 are ibor 14, Dawid bun tamal ile Babilon kalabus
 dilen, are ibor 14, kalabus bun tamal ile Kristus
 wō yen, are ibor 14.

Jesus Kristus Wō Yen (Luk 2:1-7)

¹⁸ Jesus wō yen anī eig fiya: In sina Maria Jose-
 fem yalouf nigin digirkenen, anī ere, idi uruwom
 fau mois diyo ken, Awa Uur Fateul bunem Maria

* **1:16:** Grik od Kristus, are Hibru od Mesia dedig. Anī nē gariya
 are, kabī ifenēyā nigin, Negurem ī bouwa bun moul fi felen.

bou adon anī dilen. ¹⁹ Josef, Maria ne aiwa, ī nun karīya tamo, anī ī Maria atun meleid bun yana sane ifenēya itor ken, yaor to wogō yen, ī namen kayau anī itornēf nigin kisi fen.

²⁰ Agef kisif mog, Negur nē engel, imīya bun ī wagen wō ye fen, iron, “Josef, Dawid naal, Maria wale fō bun on kayau ibodōf nigin to kumī wo, ere nigin, Maria namen karefef are, Awa Uur Fateul bunem. ²¹ Kayau anī kesu monog gō fouf, ð yana ū Jesus wouf, ere nigin, yagon tamo kayau mosor bun temeleid kel gei fouf.”

²² Negur nē od, profet sigor bun eig ye wogō yen anī kisi falauf nigin, enī ganan wō yen: ²³ “Kayau taulei kesu adouf, kesu monog gō fouf, idi yana dū Imanuel douf,”[†] anī nē gariya, “Negur ī ada ado.”

²⁴ Sain Josef irik yen, Negur nē engel wogō fiyen kilei agef fen, Maria yale fō bun irou ile, in kayau ibodon. ²⁵ Anī ere, ī kayau ado bouweid bagu fiya san, ile kesu monog matu gō fen, anī Josef kesu yana yū Jesus yen.

2

Gaa Iseyan Keleī Tamo Ki Dilen

¹ King Herod nē sain bun, Jesus Betlehem fonō Judia distrik bun wō yen, anī bure fele di, keleī tamo gaa iseyan temeleid Jerusalem disin, ² idi to difen, “Kesu momou Juda neid king wō youf den anī, nain wō yen? Amā in barisa gaa iseyan melem mailen, ī yana malesauf nigin masin.”

³ King Herod od anī karī yen, ī wau morō fen, idi Jerusalem dibodon anī ganan geid waud morō

[†] **1:23:** Asaia 7:14

fedin. ⁴ Agef fen, tamo kayau neid pris odudug ganan ado, lo ifelnēdiya tamo ganan iweigneid, guru dife di, ī to fedin, “Kristus nain bagai wō youf?” ⁵ Idi aiten dalen, “Oun Betlehem fonō Judia distrik an, age fouf nigin kulu profet eig ye itoton:

⁶ “‘Ó Betlehem, Juda teneub bun,
 ó Juda neid uyu irouya atun naal bagai sā,
fau ó bunem tamo yana odug ado wō youf,
 ī anim neu tamo kayau Israel marau ibodōf.’*

⁷ Age de di, Herod gaa iseyan keleī tamo im-inēyan iweigneid fen, ere sain bagai barisa anī wō yen anī kelein. ⁸ ī idi Betlehem sur feid fen, iron, “Ulagauf, kesu anī foinenem ed ge umirēgouf. Kesu anī fata gouf, kaisā bagai aya urokanag, ago ge di, ayag ele fen, yana alesauf.”

⁹ King nē od karī del fen, idi naab dale dilen, age de mog, barisa oun gaa iseyan idi dilen anī, ī ket uyu ile, kesu yenen nē modoū an bagai dē yel ifaren. ¹⁰ Barisa anī dē yele di, dile fen, idi waud kulÿa odug bagai adon. ¹¹ Fō namen disorū dilen, kesu sina Maria ado diledin, idi bobou dife fen, in yana dalesen, age de fen, nedī faa diwareid fen, safina ege luwa eneidi difenen, are gol, aa gaula sumeī nigin tō fiyadig, moul aa bun tamal sumeī biya biya ado anī. ¹² Herod wagenem to ke de dilauf nigin, imīya bunem wedereid iroun, anī nigin, idi neid teneub bun ke douf nigin naab takā dalen.

Isip Diya Dilen

* **2:6:** Maika 5:2

¹³ Idi dilel mog, Odug nē engel, imīya bun Josef wagen wō yen, ī iron, “Fā wo, kesu sina ado gei wo, uyag Isip uleg, an ubodōg uleg mog, aya fau arokonōf, gama bagai Herod kesu imirek yukesiyouf nigin agefef.” ¹⁴ Anī nigin, Josef fā yen, kesu sina ado gei feid, bō turan Isip diya dilen. ¹⁵ Josef fau an ibod mog, Herod laa fen. Anī bun, Odug nē od, profet sigor bun eig ye wogō yen anī, wō ye kisi felen, “Isip bun tamal aya neu kesu aweignen.”[†]

¹⁶ Herod mogo kisi yalen, “Gaa iseyan keleī tamo aya didegnan,” ye fen, ī mogo fatuk bagai seye yen, keleī tamo naa nigin solo de dirokenen anī bun kisi es fe fen, Betlehem fonō kalilī fiya anī kesu monog yar uru, yar tekelei anī ganan didenkesiyouf nigin bagai ari fedi di, didenkesin. ¹⁷ Anī bun, Negur, profet Jeremaia bunem eig ye wogō yen anī, agef kisi felen:

¹⁸ “Rama fonō ait taka,
inā wau gudū fiya odug karī den,
Rahel inā odug gere tar nigin yalen,
ī taka nem bobo fiyēf anī itoron,
ere nigin, yogen kesu taka to mata ibodon.”[‡]

Nasaret Ke Den

¹⁹ Herod laa fe di, Odug nē engel, Josef Isip ibod mog, imīya bun ī wagen wō ye fen, ²⁰ iron, “Fā wo, kesu sina ado gei wo, Israel teneub bun ule, ere nigin, idi kesu yukesiya nigin age difen are mogo gare den.”

²¹ Age fe di, Josef fā yen, kesu sina ado gei feid, Israel teneub bun diyok dilen. ²² Anī ere, ī,

† 2:15: Hosia 11:1 ‡ 2:18: Jeremaia 31:15

Akelaus ī mogo tama Herod fotokar Judia teneub lo gef ya anī karī ye fen, ī an ileya nigin kumī yen. Imīya bun weder iroun nigin, ī tokō fel, Galili distrik ilen. ²³ Josef ilen, taun taka Nasaret dedig an ibodon. Anī bun, profet od eig de wogō den anī kisi felen, “Ī Nasaret tamo douf.”

3

*Jon Naan Igunēdiya Tamo Naab Dodok Fenen
(Mak 1:1-8; Luk 3:1-18; Jon 1:19-28)*

¹ Sain anī bun, Jon naan igunēdiya tamo isin, gerere tuan Judia teneub bun biya od wogō ye fen, ² iweig iron, “Wauī falei gei, ere nigin, saa tano mogo melsak.” ³ Tamo enī nigin profet Asaia eig ye wogō yen,
“Ait taka gerere tuan iweig iron,
‘Odug nē naab dodok gei,
in naab madur gei.’ ”*

⁴ Jon ne gabar are kamel siwi, ī gaar gabar nem lū diwan anim luwa gu fedig. Yogan saaf totobi nin te ado. ⁵ Tamo kayau Jon wagen guru difen, idi Jerusalem, Judia teneub ganan, Jordan naan kalilī fiya anī adok bun temeleid. ⁶ Idi neid mosor yaor difele di, Jon Jordan naan igunēdin.

⁷ Anī ere, ī naan iguneid mog, Farisia tamo, Sadusia tamo geid musei disi di, ileid fen, ī idi irokenēdin, “Ā, gogour sane gere tar! Didi isiyouf anī wal ge fen, uyagauf nigin aim irokenein?
⁸ Wauī falei gef are, age fiya gen faat biya ū gouf. ⁹ Ā aug nigin kisi to eig ye irōf, ‘Abraham nemā tamamā.’ Aya arokeneik, meein eneidi bun

* ^{3:3:} Asaia 40:3

Negur sā irō di, Abraham gere tar wowā douf.
10 Safor aayū gariyan mogo ibodok, aayū ganan faat biya to yuk, are itu ira ken, yā malan irāf.

11 “Wauī falei gef nigin, aya naan nem naan aguneik, anī ere, taka ī aya dumeun isiyouf, ī megeir barikā aya wal fiya, ayam yogon ye su inukeis kenēya kisi feleya sā.[†] ī Awa Uur Fateul yā ado nem naan iguneif. **12** ī susu fiya nē fok iman ado, ī yogon susu fiya nē mayā waī fouf, yogon wit biya are wit fō bun kuruf fen, wit ido yā mala famud bun an irāf.”

*Jon Jesus Naan Igunen
(Mak 1:9-11; Luk 3:21, 22)*

13 Anī bure fele di, Jesus Jonem naan igunēf nigin Galili tamal Jordan naanū isin. **14** Anī ere, Jon Jesus gudū fiye ken, iron, “Onom aya naan igunaya, ere nigin aya garan usif?”

15 Jesus aiten yalen, “Arokonok nem ago. Negur nē madur bagai anī ganan kisi falauf nigin ada age tafouf, are biya.” Age ye di, Jon dōf age fen.

16 Jesus naan yale bure fel fen, kaisā bagai ī naanū tamal fā yen. Agef mog bagai, saa ilun bobog kā fele di, ī lof mog, Negur nē Awa Uur, ninā kuburir gen Jesus muduren isi, lalan ifenen. **17** Ait taka saa ilun iweig iron, “Eī neu Kesu, ī nigin aya wau laa fedig, ī nigin aya wau kulī yedig.”

[†] **3:11:** Juda neid tobonunā anī, sain tamo yana ado isi di, idi neid kabī tamo in ye su nē malū biru difedig.

4

Satan Jesus Kisi Fiyen
(Mak 1:12, 13; Luk 4:1-13)

¹ Anī bure fele di, Awa Uur Jesus itonē di, gerere tuan ile, Satanem kisi fiyen. ² Í kuri ibodon, naa foti bō foti bure fele di, ī naū fen. ³ Kisi fiyēya tamo Satan, ī bun wō ye fen, irokenen, “Õ Negur Naal ouf are, meein enidi urō di, bret falei fediyouf.”

⁴ Jesus Satan aiten yalen, “Negur nē Itotoya bun eig ye irok, ‘Tamo bretem dogol to mata ifenēf, sā, od ganan Negur sigor bun isif anim mata ifenēf.’^{*}”

⁵ Age fe di, Satan Jesus yale irou, fateul taun Jerusalem irou iselen, an tempel fō soko ilun bagai inenē ifaren. ⁶ Satan iron, “Õ Negur Naal ouf are, ogo ufū urā. Ere nigin, Negur nē Itotoya bun eig ye irok,

“ ‘Negur õ nigin yagon engel ari fedi di,
 idi õ imedim ololon daleyōf,
 age dife di, õ yē meein takam to itutu ouf.’[†] ”

⁷ Jesus Satan aiten yale iron, “Negur nē Itotoya taka buneg eig ye irok, ‘Odug ogon Negur kisi fiya bun to unenēf.’[‡] ”

⁸ Baban, Satan Jesus yale irou, arei odug ilun biya isel fen, teneub enei nē tano ganan, nedī biya fiya adok ifelnēn. ⁹ Satan iron, “Enidi ganan aya afonōf, õ wageun bobou wo, selu wabiyouf are.”

¹⁰ Jesus Satan irokenen, “Satan, utorna ule! Ere nigin, Negur nē Itotoya bun eig ye irok, ‘Odug

* **4:4:** Diuteronomi 8:3 † **4:6:** Sam 91:11, 12 ‡ **4:7:**
 Diuteronomi 6:16

ogon Negur seli wabi fen, ī dogol aruna walouf.'§
”

¹¹ Age ye di, Satan Jesus itornē ile di, engel disi Jesus aruna dalen.

Jesus Biya Od Wogōya Gariya Inon

(Mak 1:14, 15; Luk 4:14, 15)

¹² Jesus mogo, Jon kalabus ibodon anī karī ye fen, kel Galili distrik ilen. ¹³ Jesus Nasaret taun itor ile, Kapenaum taun ibodon, Kapenaum are Galili daliyou sirin, Sebulun Naptali ado idi neid teneub akor bun ibodon. ¹⁴ Od profet Asaia eig ye wogō yen anī kisi falauf nigin, agef wō yen,

¹⁵ “Sebulun nē teneub, Naptali nē teneub,
are naab maañwō ileyan, Jordan naan sitakā,
Galili distrik haiden Israel sā anidi dibodok
nē,

¹⁶ tamo kayau gugum bun difaren,
idi lalan odug dilen,

tamo kayau laa teneub ado laa nē buri bun
dibodon

idi bun lalan iran.”*

¹⁷ Sain anī bunem ilen anī, Jesus biya od wogōya gariya inon, “Wauī falei gei, ere nigin, saa tano mogo melsak.”

Jesus In Dō Fiya Tar Uyulil Iweignēdin

(Mak 1:16-20; Luk 5:1-11)

¹⁸ Jesus Galili daliyou yeri iyok isil fen, mala iran uru tura ado iledin, Simon yana taka Pita, yogon tura Endru ado. Idi maañ daliyoun kakāg diran, ere nigin, idi gau yaleya tamo. ¹⁹ Jesus iron, “Usig, aya dō wiyang len, aya ã tamo gei fiya tamo

§ **4:10:** Diuteronomi 6:13 * **4:16:** Asaia 9:1, 2

aneneif.” ²⁰ Kaisā bagai, idi neid kakāg folō difel fen, Jesus dō difen.

²¹ Anenem iyok ile fen, Jesus baban mala iran uru tura ado iledin, Jems Sebedi ne naal, yogon tura Jon ado. Idi waag bun nedī temeid Sebedi geid kakāg madur difedif dibodon. Jesus disiyouf nigin iweignēdin. ²² Kaisā bagai, temeid waag ado ditor ken, Jesus dō difen.

Jesus Dagi Adodo El Fedin

(Luk 6:17-19)

²³ Jesus Galili distrik akor anī adok iyo ken, Juda neid uub fō bun od ifelneid, saa tano ne biya od anī wogō fedin, agef fen, tamo kayau atun dagi fire fire ado ilōyabidiya adok el fedin. ²⁴ I nigin od anī, Siria teneub ganan bun iyokelen, age fe di, tamo kayau idi, dagi taka taka adodo anidi ganan Jesus wagen guri difeid, disin, idi darau odug biya adodo, idi kaa sesen adodo, idi mir adodo, idi bouweid ilolaisidiya anī, Jesus el fedin. ²⁵ Guru fiya odug, Galili temeleid, Dekapolis[†] temeleid, Jerusalem temeleid, Judia teneub ado Jordan naan sitakā teneub akor anī ganan tamo kayau Jesus dō difen.

5

Jesus Arein Biya Od Wogō Yen

(Luk 6:20-23)

¹ Gama tamo kayau musei guru dife di, Jesus ileid fen, arei wala bun isel ibodon. Yogen dō fiya

† **4:25:** Anī nē gariya, Ten Taun.

tar Jesus wagen disin. ² Jesus gariya ino ifelneïd fen, iron,

³ “Aib idi uur nigin maleg dibodok, gama idi el fedif,
ere nigin, saa tano are idi neid.

⁴ Aib idi waud gudū fedif, gama idi el fedif,
ere nigin, idi waud yo fediyouf.

⁵ Aib idi molol dibodok, gama idi el fedif,
ere nigin, idi teneub akor adouf.

⁶ Aib idi Negur nē madur bagai nigin naū fedif,
naan ail fedif, gama idi el fedif,
ere nigin, idi weit fediyouf.

⁷ Aib idi waud ifenēdif, gama idi el fedif,
ere nigin, idi wau ifenēya dalouf.

⁸ Aib idi waud bun karētut, gama idi el fedif,
ere nigin, idi Negur dilouf.

⁹ Aib idi maur gudū difedig, gama idi el fedif,
ere nigin, idi Negur gere tar difediyouf.

¹⁰ Aib idi Negur nē madur bagai nigin darau dalef,
gama idi el fedif,
ere nigin, saa tano are idi neid.

¹¹ “Aib ã aya nigin tamo kayau idi kono diyeik,
darau difeneik, idegēya bun od sane ganan ã bun
dirarak, gama ã nigin el yeik. ¹² Wauï kulīg fen,
sereg, ere nigin, āgenei mala solo saa tano bun
odug, profet idi ket dibodoneg kulu darau age fiya
bagai dalen.

Sol Lalan Ado
(Mak 9:50; Luk 14:34, 35)

¹³ “Ā teneub enī nē sol, anī ere, sol in kai sa
kalauf are, ere naig fe di, baban kai adouf? Í

baban ereb kabī taka ifenēya kisi feleya sā, diraile di, tamo anī teten dilef, disi difouf dogol.

14 “Ã teneub enī nē lalan. Taun taka uya bun ibodok anī inokeleya kisi feleya sā. **15** Age fiya gen, tamo kayau lam tō de fen, beī kur to dinouf. Age fiya ban, idi yoki bun diseginnē di, anī lalan tamo ganan fō anī bun ifenēdif. **16** Age fiya bagai, āgenei fula fiya tamo kayau lalan ifenēdiyouf, ago ge di, tamo kayau idi āgenei toboununē biya anī dile fen, āgenei Temeī saa ilun ibodok anī seli dabiyouf.

Lo Od Kisi Fel Age Fen

17 “Aya asin anī, Moses nē Lo, profet neid od ado alelauf nigin asin to gouf, aya anī yaleleya nigin to asin, anī kisi afalauf nigin asin. **18** Aya momoi bagai arokeneik, sain saa teneub ado iminkeleya sā mog, sifa naal bagai, pen togo fiya anī Lo bun taka to fitol yale iminkalauf, idi anī ganan dibod mog, ereb ereb ganan kisi falauf. **19** Aibem taka, ïtāfiya enī nē tekelei naal bagai anī to dōf fen, tamo tunī ï dō difiyē age difouf nigin ifelnēdiyouf are, ï saa tanon yana naal bagai youf, anī ere, aib taka ïtāfiya eneidi dōf agef kisi fel ifelnēdiyouf, saa tanon yana odug yalouf. **20** Anī aya arokeneik, āgenei madur bagai anim, Farisia tamo ado lo ifelnēdiya tamo neid madur bagai to wal gouf are, ã saa tanon iley a nigin kisi feleya sā bagai.

*Seyeya Nigin Ifelnēya
(Luk 12:58, 59)*

21 “Tamo ïtäfiya kulu eig den anĩ karĩ gen, ‘Õ tamo to ukeis, taka ne tã yukesif are, es fiya bun ifarauf.’* **22** Anĩ ere, aya ã arokeneik, aibem taka tura seye ifenek are, ï es fiya bun ifarauf. Baban, aib taka tura irokenek, ‘Daku,’ ï kot bun ifarauf. Takag, aibem irok, ‘Õ neneyal!’ age youf, hel nẽ yã uruwa döya kelẽ fiyek.

23 “Anĩ nigin, õ Negur bun sesewi wou fenẽ kisi wale, alta garan safina urou ule fen, õ turã õ bun nauseir ado anĩ õ weder fokõ fouf are, **24** safina an alta garan utor yen, kel ule turã ado komo weleg fen, gama usi, Negur safina wenẽ, sesewi wouf.

25 “Aib õ kot bun irouleyõya nigin, ã uruwom naab luwe uleg fen, on kiwai tamo ado kaisã komo gouf. Sãf, ï õ es fiya tamo bun inenõf. Age fe di, es fiya tamo õ iroyuõ polis imeid bun ino di, idim õ kalabus bun dirãyõf. **26** Aya momoi arokonok, õ kalabus bun kutũ yesiya sã mog, wareg ganan unolauf.

Seseirã To Inoyauf Nigin Ifelnëya

27 “Tamo ïtäfiya eig den anĩ karĩ gen, ‘Õ seseirã to uno.’† **28** Anĩ ere, aya ã arokeneik, taka ï malam kayau lof fen, mala yû yalef, ï mogo wau bun kayau anĩ bun seseirã inol. **29** Õ malã biyalem mosor bun inenõf are, ubodol uraile. Õ boũ adok hel bun irãya anĩ fotokar, õ boũ tunĩ taka iminkalauf, are deuf. **30** Õ imã biyalem mosor bun inenõf are, gudû uraile. Õ boũ adok hel bun irãya anĩ fotokar, õ boũ tunĩ taka iminkalauf, are deuf.

* **5:21:** Eksodas 20:13 † **5:27:** Eksodas 20:14

*Tamo Kayau Ado Bagu Fiya To Fara Fiyauf
Nigin Ifelnēya*
(Matyu 19:9; Mak 10:11, 12; Luk 16:18)

³¹ “Ítāfiya eig fe yenen, ‘Aibem taka yogon aiwa iruwau fenē, kayau ado bagu fiya anī fara fiya nē pepa ifen ken, bagu fiya fara fouf.’[‡] ³² Anī ere, aya ã arokeneik, aibem taka, yogon kayau ī tamo taka ado to seseirā dino mog, iruf are, ī kayau anī seseirā naab bun inenek. Anī aibem taka kayau anī yalef, tamo anī mogo seseirā inof.

Wau Kuturoleya Od Nigin Ifelnēya

³³ “Takag, tamo Ítāfiya kulu eig den anī karī gen, ‘Ã wau kuturoleya od anī to waleleg. Ã wau kuturoleya od, Odug mala bun unogen anī kulatun gouf.’ ³⁴ Anī ere, aya arokeneik, od megeir ifenēya bun, saa mala bun to bagai wouf, ere nigin, saa are Negur nē ibodōya modoū. ³⁵ Oo teneub mala buneq to wouf, ere nigin, teneub are Negur ye inoya nē sawa. Oo Jerusalemeg mala bun to wouf, ere nigin, are King Odug in taun yana. ³⁶ Ô muduremeg anī nigin megeir to unouf, ere nigin, õ ogon fatiya age fe di, lalau be karos be taka wōya kisi feleya sā. ³⁷ Ã nigin yo yeya are yo gouf, sā de sā gouf dogol, od enī wal fe fen, tobol fiya are Satan bunem isif.

Sane Solo Fiya Nigin Ifelnēya
(Luk 6:29, 30)

³⁸ “Tamo Ítāfiya eig den anī karī gen, ‘Mala fagā difouf, mala solo abag mala fagā wo. Waila are

[‡] **5:31:** Diuteronomi 24:1

waila tura.’^{§ 39} Anĩ ere, aya arokeneik, tamo sane mala solo to wenẽ. Tamo taka ogon walā biyalē fakā fouf are, falei wel len, walā sitakāg fakā fouf. ⁴⁰ Tamo taka ogon kolos yalouf nigin kot yō fenẽ, malakaĩ ogon saket anĩg utorken. ⁴¹ Tamo taka mail tekelei ileya nigin nugo yōf, malakaĩ uruwom mail uru ulagauf. ⁴² Aibem ereb taka nigin to yok, are wenẽf. Aibem ereb taka wareg õ bun yalou fenẽf, õ to dudum wiye.

*Kiwai Nigin Wau Laa Fiya
(Luk 6:27, 28, 32-36)*

⁴³ “Tamo ītāfiya eig den anĩ karī gen, ‘Õ nẽ tā nigin waū laaf fen, on kiwai anĩ kiwai wenẽ.’* ⁴⁴ Anĩ ere, aya arokeneik, āgenei kiwai nigin wauĩ laaf fen, tunĩ darau difeneik idi nigineg kosẽ gouf. ⁴⁵ Ago gouf are, ā Temeĩ saa ilun ibodok gere tar wowā gouf. Ī yagon gaa surfef, tamo sane, tamo biya adok daledig, taka uyēg surfef, tamo madur, tamo madur sā adok ifenēdidig. ⁴⁶ Idi ā nigin orodidig anidi nigin dogol wauĩ laa fouf are, ere mala solo anĩ ā walogouf? Are takis yaleya tamog to age difedig de? ⁴⁷ Ā tureĩ tar dogol aan wiyēdigouf are, ere anĩ tunĩ wal fediya ago gef? Haiden are idig, anĩ to age difedig de? ⁴⁸ Anĩ nigin, Temeĩ saa ilun ibodok ī madur bagai gen, āg de madur bagai agog.

6

Maleg Isennēya

§ 5:38: Eksodas 21:24; Levitikas 24:20; Diuteronomi 19:21

* 5:43: Levitikas 19:18

¹ “Ã lo welegei, ãgenei tobonuneĩ madur anĩ seluma kulõ difouf ge mā, anĩ tamo kayau meleid bun yaau to du wog. Ã ago gouf, Temeĩ saa ilun ibodok mala solo to ifeneif.

² “Sain õ maleg tamo usennẽdiyou fenẽ, õ anĩ taur to fū fen, ait bagauf, mala yaleya tamo Juda neid uub fō bun ado naabur, tamo idi seluma kulõ difouf de fen, age difedig gen. Aya momoi arokeneik, idi anĩ nē mala solo adok mogo dalen.

³ Anĩ õ maleg tamo usennẽdif, on imā kilē to keleĩ mog, imā biya melē age fouf, ⁴ anĩ õ iminẽyan dor walef. Ago di, on Tamā, õ iminẽyan agol, ile fen, mala solo ifonõf.

*Kosēya
(Luk 11:2-4)*

⁵ “Sain ã kosē gouf bun, ã mala yaleya tamo age difedig gen to agog. Idi tamo dilemāf de fen, Juda neid uub fō namen ado naab kaleyam difar fen, kosēya orodidig. Aya momoi arokeneik, idi anĩ nē mala solo adok mogo dalen. ⁶ Sain õ kosē wou fenẽ, õ ogon aabē ule, sukar unol fen, Tamā Negur, ĩ iminẽyan ibodok, kosē wiye. Anĩ on Tamā õ iminẽyan agol, ile fen, mala solo ifonõf.

⁷ Sain ã kosē gouf, haiden age difedig gen, od musei to dīg, ere nigin, idi neid kisi, nemā od musei nigin karī famāf de fen, idi od musei biya wogō dedig. ⁸ Ã, idi age difedig gen, to agog, Negur ãgenei Temeĩ ĩ ereb ã lau gef anĩ mogo keleĩ mog, dum ĩ to wiye gedig.

⁹ “Kosē gou fenẽ, ã eig wog urōgouf:
“ ‘Ó nemā Dei õ saa ilun ubodok,
õ yanā fateul ibodõf,

10 ogon tano isiyouf,
 ogon oroyok saa ilun agefef gen,
 tenebur eineg agefouf.
 11 Saaf naa enī nē wanamāf.
 12 Ō amā nemā mosor nigin wederē tu kalauf,
 are idi amā bun mosor dinof, amāg idi neid
 mosor nigin wederamā tu kelef gen.
 13 Kisi famāya bun to uroulemāf,
 sesen anī bun tamal amā walelnamāf.*
 14 Tamō idi ā bun mosor dinoyeif, ā idi neid mosor
 nigin wederei tu kalauf are, āgenei Temeī saa ilun
 ibodok, īg āgenei mosor nigin weder tu kalauf.
 15 Anī ere, ā tamō idi neid mosor nigin wederei to
 tu kalauf are, āgenei Temeī, īg āgenei mosor nigin
 weder to tu kalauf.

Kuriya Nigin Ifelnēya

16 “Sain ā kuri gouf, mala yaleya tamō sēya nē
 neweid age difedig gen to ago gei, ago gouf, tamō
 anī dile fen kuri def douf. Aya momoi arokeneik,
 anī nē mala solo adok mogo dalen. 17 Anī ere,
 sain ō kuri wouf, fatiyā moul u ken, nawā usurūf.
 18 Anī bunem, ō kuri bek oo sā be, tamō idi ō
 nigin to keleif youf. Ogon Tamā, Negur iminēyan
 ibodok, ī yogo dogol keleif youf, anī ogon Tamā ō
 iminēyan ereb ago wouf ile fen, mala solo ifonōf.

Safina Biya Bagai Saa Ilun (Luk 11:34-36; 12:33, 34; 16:13)

19 “Aug nigin safina biya biya tenebur ein to
 kuru wog. An dedek yāf, maat te yūf, bē tamog

* **6:13:** Itotoya tunī agef yenek: walelnamāf. Anī tano, megeir
 ado, fula fiya medeīya faimud ogon ibodōf. Momoi.

narī de, bē dalouf. ²⁰ Ā aug nigin safina biya biya saa ilun kuru wog. An dedek to yāf, maat te to yūf, bē tamog to narī de, bē dalouf. ²¹ Ogon safina biya biya ibodok nē an, ogon waūg an yenēf.

²² “Mala are bouwa nē yal. Ō malā biyauf are, ogon bouwā ganan lalan lauf. ²³ Anī ere, ō malā sane lauf are, ogon bouwā ganan gugum kalauf. Lalan ō ado anī gugum kalauf, gugum are odug bagai!

²⁴ “Aib taka ī yogon marau uru bun kabī to yalouf. Anī taka kiwai ifen ken, taka anī nigin wau laa fouf. ī taka anī dōf fen, taka anī mala irim fouf. Anī nigin, ā uru to aruneid walogouf, Negur ado moni.

To Osig
(Luk 12:22-31)

²⁵ “Age fiya nigin, aya ā arokeneik, ā āgenei bouweī mata ibodōf nigin to osig fen, ere saaf tāf, ere naan tāf gouf. Ā āgenei bouweī nigin to osig fen, ere gabar taflaīf gouf. Mata anī saaf wal fiya, bouwa anī gabar wal fiya sā de? ²⁶ Saa ilun ā ninā uledigouf, idi saaf to ditenēdig, idi saaf u de fen, kin to dinodig, anī ere, āgenei Temeī saa ilun yogo ifoutnēdidig. Ā idi anī wal fediya sā de? ²⁷ Ā takam yogon mata nigin osi ye fen, aua tekelei tobol fiya kisi feleya de?

²⁸ “Ere nigin ā gabar nigin osi gef? Dubur aa munī, naig fe odugedig anī ulogouf. Idi kabī to daledig, to diwadig. ²⁹ Anī ere, aya ā arokeneik, kulu King Solomoneg, yogon saki gegē biya biya ifonun anim, aa munī eig fediya taka to wal fen.

30 Anī ere, Negur, dubur aa munī gama dogol ifarauf, nile di, yā irāf anī, agef naki fediyouf are, ã bun idi wal fediya bagai Negur ifounneif, age fiya sā de, ã momoiya naal bagai ado? ³¹ Anī nigin, to osi wog urōgouf, ‘Ere saaf ada tāf?’ oo ‘Ere naan ada tāf?’ oo ‘Ere gabar ada taflaif?’
 32 Haiden idi enī ganan nigin meleid dimirēdig. Āgenei Temeī saa ilun lau gef anī ganan keleī.
 33 Anī ere, Negur nē tano ado yagon madur bagai ketem umirēg, ago ge di, safina eneidig ganan ifeneif. ³⁴ Age fiya nigin, naa nil nē anī nigin to osi wog, nil nē are yogo nigin osi youf. Naa mugu mugu nē morō are idi dogo dalouf.

7

Tunī Es Fediya
(Luk 6:37, 38, 41, 42)

1 “Taka to es wiyēg, ago gouf, ãg es yeif. 2 Anī nigin, tunī es wedigef gen, ãg agef es yeif. Āgenei es fiya nē naab de tekelei bun ãg agef es yeif.

3 “Õ ere nigin turā mala teteur lo fen, õ ogon aa masak malā bun ibodok anī to ulef? 4 Aa masak ogon malā bun ibod mog, naig fe di, turā nigin dogol urokenek, ‘Utor len, aya ogon malā teteur alelkonōf?’ 5 Õ mala yaleya tamo, õ ogon malā bun ketem aa masak walel kelē wol fen, dum turā bun mala teteur walelauf.

6 “Ereb fateul anī gaū to urakenēdig. Āgenei maaī tuwa meli bagai pel anī bor to urakenēdig. Ñ ago gouf, yedim lalai difouf. Age de fen, falei del, ã serek de fisik diyeif.

*To Wouf, Umirēf, Godu Wouf
(Luk 11:9-13)*

⁷ “To gouf, agef ã ifeneñf; umirēgouf, ã gurug gouf; godugodu gouf, ã sukar kā feneñf. ⁸ Aibem taka to gef, yalouf; aibem taka imirek, gurug fouf; aibem taka godugodu gef, sukar kā fel kenñf.

⁹ “Ã anī takam, ī naal bret nigin to gef, ī meein ifenēf de? ¹⁰ Takag, ī gau nigin to gef, ī gogour ifenēf de? ¹¹ Seseneñ bagai ã, ãgenei kesu safina biya biya anī ifenēdiya ã keleñ bagai, age fiyauf are, Temeñ saa ilun ibodok, safina biya biya aib idi to difiyek, ãgenei wenēdigidig anī wal fiya, idi ifenēdiyout! ¹² Anī nigin, ereb ereb ganan bun, ereb taka idim age diyeñf anī oroyeik anī, ãg idi nigin ago gouf. Od enī Lo od ado Profet od neid kaū.

*Bobog Kidō Bobog Bilalā Fiya Ado
(Luk 13:24)*

¹³ “Bobog kidō bun usorug ulagauf. Ere nigin, daū fiya bun ileya nigin bobog bilalā fiya, naab odug. Tamay kayau musei naab odug anī diledig. ¹⁴ Anī ere, mata tano bun ileya nigin bobog kidō, naab naal. Anī nigin, tamay kayau teke tekeleim dogol, anī fata difedig.

*Aayū Yogan Faat Ado
(Luk 6:43, 44; 13:25-27)*

¹⁵ “Idegēya profet anidi lo weledigei. Idi ege sipsip siwi difoun ken, ã garan disif, anī ere, idī namedin gaū kuī sane ado. ¹⁶ Idi neid faat yūf bun, ã idī dogo anibo be biya be ulogouf. Tamay kayau idī wei biya barik bun, gira udum bun daledig de? ¹⁷ Age fiya gen, aayū biya are faat biya

yūdig, aayū anibo are faat anibo yūdig. ¹⁸ Aayū biya ī, faat sane yūya kisi feleya sā, aayū anibo are faat biya imaya kisi feleya sā. ¹⁹ Aayū ganan faat biya to imaf are, ditu dale yā malan dirāf. ²⁰ Age fiya nigin, idi neid faat yūdig bunem, ã idi nigin yaor keleī youf.

²¹ “Idi aya ‘Odug, Odug’ de fen dirokanadig, idi ganan saa tanon to dilauf. Aibem ī, neu Dei saa ilun ibodok in oroya dōf age fef anim dogol ilauf. ²² Naa anī bun, musei aya dirokanauf, ‘Odug, Odug, amā ō yanā nem profet od wogō maun, amā ō yanā nem kaa sesen maruid fen, ō yanā nem memelik musei manodin!’ ²³ Age de di, aya yaor arokenēdiyouf, ‘Aya ã keleī sā. Æ sane gide gedig, uyaleleg!’

*Fō Inoya Nē Keleī Tamo Neneya Tamo Ado
(Luk 6:47-49)*

²⁴ “Age fiya nigin, takā ī neu od eneidi karī ye fen, dōf age fef, ī keleī tamo yagon fō meein teten inon gen. ²⁵ Sain uyē burabura isin, kuwei odug ile, solalā fel fen, yau odug fā ye fen, fō yoū fe di, to kubū yen, ere nigin, tor gariya meein teten inon. ²⁶ Anī ere, aib takā ī neu od eneidi karī ye fen, to dōf age fef, ī neneya tamo yagon fō subusir teten inon gen. ²⁷ Sain uyē burabura isin, kuwei odug ile, solalā fel fen, yau odug fā ye fen, fō yoū fe di, kubū ye narīf irailen.”

²⁸ Od ganan Jesus wogō ye idikele di, tamo kayau in od ifelnēdin anī nigin terē den, ²⁹ ere nigin, Jesus ifelnēdin are, takā ī yana adom gen age fiya od wogō fedin, idi neid lo ifelnēdiya tamo age difedig gen sā.

8

Tamo Lepra Dagi Ado
(Mak 1:40-45; Luk 5:12-16)

¹ Jesus arein tamal kutū yesi di, tamo kayau musei dō difiyen. ² Tamo lepra dagi ado isi, Jesus wagen ibor bobou fe fen, irokenen, “Odug, õ waũ irom are, aya el fiyaya nigin kisi feleyam.”

³ Jesus ima iran, tamo anĩ kobüf fen, iron, “Aya wau irok, bouwā biyaf.” Age ye di, kaisā bagai yogon lepra dagi sa kelen. ⁴ Jesus irokenen, “Õ aib taka to urokenēf. Õ ogo pris wagen ule, bouwā ufelne ken, Moses nẽ od dō fen, safina sesewi wo, anĩ bunem õ biya lel anĩ, tamo kayau dilouf.”

Kusī Tamo Neid Orowa Nē Momoiya
(Luk 7:1-10)

⁵ Jesus Kapenaum taun wō ye di, Rom kusī tamo neid orowa Jesus wagen isi fen, isennēf nigin to fiyen. ⁶ Í iron, “Odug, neu kabī tamo fō bun darau odug ado ilolaisin yenek.”

⁷ Jesus irokenen, “Aya ele, el afiyēf.”

⁸ Age ye di, kusī orowa aiten yale iron, “Odug, aya to biya nigin aya kisi afef, õ neu fō bun to usiyouf. Malakaĩ, õ od dogol urō di, anĩ neu kabī tamo dagi sa kalauf. ⁹ Aya yug nigin age fiya, ayag neu odug anĩ farumen abodok, kusī tamo idig aya farumeun dibodok. Aya taka enĩ arokenek, ‘Ule’ afiyek, ĩ ilauf. Aya taka arokenek, ‘Õ usi’ au di, ĩ isidig. Neu kabī tamo enĩ ago afiyek, ĩ agef age fedig.”

¹⁰ Od anĩ kusī orowa age irō di, Jesus od anĩ karī ye, terē ye fen, tamo kayau dō difiyen anidi

irokenēdin, “Aya ã momoi arokeneik, aya Israel bun ãgenei momooya odug eig fiya takat to ailen. ¹¹ Aya arokeneik, musei fau gaa iseyan gaa ileyan temeledim disiyouf, idim modoũ dalel fen, saa tano nẽ tar odug bun, Abraham, Isak, Jakop geid saa tanon dibodõf. ¹² Anĩ ere, Israel tamo kayau musei Negurem idi nigin saa tano dodok fe kenēdin anidi, fau dumetur gugum bẽ mayarẽ irarãf, an inã odug ado firi de fen, goboreid kikokõ youf.”

¹³ Jesus age wogõ yel fen, kusĩ orowa irokenen, “Kel ule! Õ ogon momooya kilei bagai, õ nigin dõf agef ifonõf.” Sain anĩ wogõ ye mog bagai, yogon kabĩ tamo dagi sa kelen.

*Jesus Dagi Tamo Kayau Musei El Fedin
(Mak 1:29-34; Luk 4:38-41)*

¹⁴ Jesus Pita nẽ fõ bun ilen, Pita nẽ mam bouwa uruwa odug ado fatarẽ yen mog, ilen. ¹⁵ Jesus kayau ima anĩ kobũ fe di, bouwa uruwa fara fiye kele di, kaisã bagai kayau fã yale, Jesus aruna yalen.

¹⁶ Gugum mog, tamo kayau kaa sesen adodo musei guri difeid, Jesus wagen disin. Age dife di, Jesus od nem kaa sesen iruid fen, dagi adodo ganan el fedin. ¹⁷ Jesus enĩ ganan age fen, are Negur ĩ, profet Asaia bunem od eig ye wogõ yen anĩ kisi falauf nigin:

“Ĩ yogo neda ilõyabiya yales,
neda dagi faali fen.”*

* ^{8:17:} Asaia 53:4

*Jesus Dō Fiyēya Bun Kafī Fiya Fire Fire
(Luk 9:57-60)*

¹⁸ Sain anī Jesus mala iran, tamo kayau musei kalilī difiyē di, daliyou sitakā dibal dilauf nigin in dō fiya tar irokenēdin. ¹⁹ Age fiyeid mog, lo ifelnēdiya tamo taka wagen isi fen, irokenen, “Tise, õ narib ulauf are, aya õ dō ayōf.”

²⁰ Jesus aiten yale iron, “Gaū kuī idi yenēya nē modoū ku ado, ninā lalo bun diyok idi uru ado, anī ere, Tamo Naal ī mudur inoya nē modoū sā.”

²¹ In dō fiya taka irokenen, “Odug, fau de, folō wiya len, aya ele fen, neu dei mū afel fen.”

²² Anī ere, Jesus ī irokenen, “Õ aya dō wiya, laa tamo idi, laa tutur abob mumā difouf.”

*Jesus Uyē Yau Ado Irokenēdi Di, Kee Delen
(Mak 4:36-41; Luk 8:22-25)*

²³ Jesus waag owor isile di, in dō fiya tar ī geid dilen. ²⁴ Idi keleī sā mog, maaī daliyoun yau totol fā yen. Agef mog, maaī odug fā ye, waag yū di, waag anī naanū imutkesilau fenē age fen. Anī ere, Jesus mulā yen. ²⁵ In dō fiya tar dilen, turī difiyē, diron, “Odug, usennamā! Amā mogo naanū mamutatā gare mausiyou fenē!”

²⁶ Jesus aitedin yalen, “Āgenei momoiya naal bagai, ere nigin ā fatuk kumī gef?” Age ye fen, ī fā ye, maaī yau ado ou fiyēdi di, oditekei kee delen.

²⁷ Tamo idi terē de fen, to difen, “Tamo eī naig fiya bagai? Maaī yau ado karī difiye ken, dō difef!”

*Tamo Uru Kaa Sesen Adodo El Fedin
(Mak 5:1-17; Luk 8:26-37)*

²⁸ Jesus Gadara neid teneub bun daliyou sitakā ilen, kaa sesen adodo tamo uru matmat bunem dile fen, Jesus tarabā difen. Tamo uru kuī bagai diledin nigin, tamo ganan naab anī to diyōdig. ²⁹ Anī idi diweig fen, diron, “Negur Naal, õ amā nigin ere naig wamāf? Ó naa wenen anī fau mog, gama bagai daig wamā fenē ein usif de?”

³⁰ Idi difaren sitakā gerō nuwa an, bor musei saaf doko diyon. ³¹ Kaa sesen idi Jesus digonen, “Ó tamo eneidi bun tamal urumā fenēf are, amā bor musei namedin sur wamāf.”

³² Jesus kaa sesen irokenēdin, “Uleleg!” Idi ulolō deis fen, diselen bor namedin dilelen. Bor ganan gududu de bebeigir disil, daliyoun naanū gare desin. ³³ Bor lo fiya tamo diya, taun disil fen, Jesus kaa sesen irudi di, bor gare den anī ganan wogō den. Age de fen, idi ereb tamo uru kaa sesen adodo bun wō yen anī nagineg wogō den. ³⁴ Age de di, tamo kayau taun temeleid adok, Jesus ileya nigin dilen. Idi Jesus dile fen, idi neid fonō anī itor ilauf nigin digonen.

9

Jesus Tamō Bouwa Ilolaisin Anī El Fiyen (Mak 2:1-12; Luk 5:17-26)

¹ Jesus waag taka sō ye, daliyou ibal fen, yogon taun ilen. ² Tamō tunī tamo bouwa ilolaisin gabgab bun yen mog, Jesus wagen diroulen. Idi neid momoya Jesus ile fen, Jesus tamo bouwa ilolaisin irokenen, “Kesu, waū unois, ogon mosor alekonok.”

³ Anī karī de fen, lo ifelnēdiya tamō tunī, idi neid kisi bun diron, “Tamo eī Negur kono fiyek!”

⁴ Idi neid kisi kelei ken, Jesus iron, “Ã ere nigin wauñ bun kisi sane agef wõ yef? ⁵ Nanĩ anĩ irõyã nigin karika: ‘Ogon mosor alelkonok,’ de? Oo ‘Fã, ufar uyok ule?’ ⁶ Anĩ ere, Tamo Naal ĩ tenebur ein mosor yaleleya nigin yana ado anĩ ã keleñ youf nigin...” Age ye fen, tamo bouwa ilolaisin irokenen, “Fã ufar, ogon gabgab wale urou, fonõ ule.” ⁷ Age ye di, tamo fã yale, fonõ ilen. ⁸ Tamo kayau guru difen ganan anĩ meledim dile fen, terẽ de kumĩ den. Negur yogo tamo yana enĩ ifenëdin anĩ nigin, idi Negur yana dalesen.

Jesus Matyu Iweignen
(Mak 2:13-17; Luk 5:27-32)

⁹ Jesus an tamal iyok ile fen, mala irakelen, tamo yana Matyu takis yaleya fõ bun ibod mog, ilen. Jesus ĩ irokenen, “Aya dõ wiya.” Age ye di, Matyu fã yale, Jesus dõ fen.

¹⁰ Jesus Matyu nẽ fõ bun bõ saaf yõ mog, takis yaleya tamo, mosor ado tamo kayau musei disi fen, Jesus in dõ fiya tar geid weim saaf don. ¹¹ Farisia tamo idi anĩ dile fen, idi Jesus nẽ dõ fiya tar to difedin, “Ere nigin ãgenei tise, takis yaleya tamo, mosor ado tamo kayau geid saaf doko?”

¹² Od anĩ Jesus karĩ ye fen, iron, “Idi bouweid biya bagai, dokta gein ileya nigin to waud yenëdig, tamo dagi ado idim dogol, dokta gein ileya nigin waud yenëdig. ¹³ Uleg fen, od enĩ dir ge fen, kaũ ere yeif anĩ keleñ youf, ‘Aya wau ifenëya anĩ orouf, sesewi fiya sã.’* Anĩ nigin, aya tamo madur anidi iweignëdiya nigin to asin, aya mosor addo anidi iweignëdiya nigin asin.”

* **9:13:** Hosia 6:6

*Kuri Nigin Jesus To Difiyen
(Mak 2:18-22; Luk 5:33-39)*

¹⁴ Age ye mog, Jon naan igunēdiya tamo nē dō fiya tar disin, Jesus to difiyen, “Naig fe di, amā Farisia tamo geid kuri mau di, ogon dō fiya tar idi kuriya sak?”

¹⁵ Jesus aitedin yalen, “Tamo, kayau yalou fenē tar bun, ne tā tar disennek idi fau weim dibod ken, naig ī nigin waud gudū fouf? Dum sain wō ye di, an ne tā tar bun tamal yalelnēf bun anī, idi gama kuri douf.

¹⁶ “Tamo taka, gabar masak mata, gabar tubu ado baguf fen, to iwauf. Anī age fouf, gabar masak matam gabar tubu dī fe di, tubu kudef, awa kanouf. ¹⁷ Takag, tamo idi wain mata anī meme gabar[†] tubu anī bun to ditinēf. Age difouf, meme gabar kude fele di, wain oho yalauf. Meme gabar sane lauf. Age fiya sā, idi wain mata are meme gabar mata bun ditinēf. Age fe di, uru idi kabī ifenēdiya nigin biya difarauf.”

*Kayau Naal Laa Fen, Dagi Kayau Taka Ado
(Mak 5:22-43; Luk 8:41-56)*

¹⁸ Od enī Jesus fau wogō ye mog, Juda neid uub fō nē uyu irouya taka isin, Jesus wagen ibor bobou fe fen, iron, “Gama bagai neu barai laa fel. Ō uma fen, imā teten uno di, kayau naal baban kel mata ibodōf.” ¹⁹ Jesus fā yale, uruwom dile di, yogen dō fiya tar idig dilen.

²⁰ Dile mog, kayau taka ogō dagi famud ado yar tuwelf iyon anī, Jesus dume dume isi fen, Jesus nē

† 9:17: Juda neid toboununā, idi meme gabar nem darum diwadig.

kolos iri kobū fen. ²¹ Kayau anī yogon kisi iron, “Aya de yogon kolos dogol kobū afouf, anī aya neu dagi sa kalauf.”

²² Jesus falei yelen, kayau anī ile fen, iron, “Nau barai, waū unois, ogon momoiya anim dagi sa kel konok.” Age ye mog bagai, kayau in dagi sa kelen.

²³ Jesus uyu irouya nē fō bun isour ilen, mala iran, tamo kayau musei kokū de, i de mog, iledin.

²⁴ Jesus iron, “Uyaleleg, kayau naal enī laa fiya sā, mulā yenek.” Age ye di, idi kasā difiyen. ²⁵ Tamo kayau mayarē irud laisi fen, Jesus aab namen ilen, kayau naal ima yale iroun. Age fe di, kayau naal fā yen. ²⁶ Nenerī anī wogō de di, teneub anī ganan bun iyokelen.

Jesus Tamō Tōwo El Fedin, Uru Meleid Ifofakeleya Ado Taka Ait Ifokeleya

²⁷ Jesus modoū anī itor ken, iyok ile mog, tamo uru meleid ifofakeleya Jesus dō difiyen, diweig diron, “Dawid Naal, amā nigin waū inō!”

²⁸ Jesus fōaab en ior, tamo uru meleid ifofakeleya wagen dilen, Jesus idi to fedin, “Ā momoi gef, aya ā meleī el afe di, lo gouf nigin kisi feleya?”

Idi aiten dalen, “Ao, Odug.”

²⁹ Age de di, Jesus imam meleid kobū feid fen, iron, “Momoi gef kilei, ā nigin age feneīf.”

³⁰ Idi neid meleid gama kelē delen. Jesus totol bagai katū feid fen, iron, “Enī nigin taka to urokenēgouf.” ³¹ Anī ere, idi kututū deis dile fen, Jesus age fen anī, teneub anī nē akor ganan bun od dinof diyon.

³² Idi Jesus ditornē dile mog, tamo taka kaa sanem ait ifokelen anī Jesus wagen dirousin.

³³ Kaa sane iru di, iyan, tamo ait ifokeleya wogō yen. Tamo kayau guru difen ganan terē de fen, diron, “Kulu nem isi gama, Israel bun eig fiya takatailen.”

³⁴ Anī ere, Farisia tamo idi diron, “Are kaa sane neid mudur yana bunem, ī kaa sesen irudif.”

Kabī Tamo Musei Sā

³⁵ Jesus taun ganan fonō fonō ganan bun iyo ken, nediuub fō bun ifelneīd, saa tano nē biya od wogō feid fen, dagi gariya fire fire ganan el fedin.

³⁶ Sain Jesus mala iran, tamo kayau musei guru difen anī ileid fen, idi nigin wau yun, ere nigin, idi morō adodo isennēdiya sā, idi sipsip marau sā age fiya gen. ³⁷ Anī yogon dō fiya tar irokenēdin, “Kabier saaf musei biya ima bure felen, anī ere, kabī tamo musei sā. ³⁸ Age fiya nigin, kusu fiya marau, Odug to wiyēg, kabī tamo susur fedi di, yogon kabier kususu fiya nigin dilauf.”

10

Jesus In Dō Fiya Tar Tuwelf Sur Fedin (Mak 3:13-19; Luk 6:12-16)

¹ Jesus in dō fiya tar tuwelf iweignēdi di, wagen guru difen, kaa sesen irudiya, dagi gariya fire fire ganan el difediyouf nigin megeir ifenēdin.

² Eī aposel tuwelf yeneid, Simon (in yana Pita dedig), yogon tura Endru, Jems Sebedi naal, ne tura Jon, ³ Filip, Batolomyu, Tomas, taka Matyu takis yaleya tamo, Jems Alfeus naal, taka Tadeus,

⁴ Simon Selot,* taka Judas Iskariot, ī anī Jesus kiwai ifenen.

*Jesus In Dō Fiya Tar Tuwelf Kabī Ifenēdin
(Mak 6:7-13; Luk 9:1-6)*

⁵ Idi tuwelf enidi, Jesus fadim enī ado dō difouf nigin sur fedin: “Idi ibor fire Juda ibor sā wagedin to ulagauf, Samaria neid taun taka taka buneg to uleg. ⁶ Israel atun idi sipsip fō delen anidi bun dogol ulagauf. ⁷ Sain ā ulagauf, od enī anī wogō gef uyōg, ‘Saa tano mogo melsak.’ ⁸ Dagi el wedig, gare den turī wedig, lepra dagi ado el wedig, kaa sesen urudig. Megeir anī ā na yaleya sā ege walegen, anī nigin, ege luwa wenēdigouf. ⁹ Ā gol moni, silwa moni, kapa moni be, āgenei kodolē taka to bagai ufeg. ¹⁰ Delē uyōgou fenē, delē iyōya nē faa sā, gabar uru, sendel uru, manig uru agog to guri gouf, tamo kabī dalef, idi de mala ereb lau difef anī difenēdiyadidig.

¹¹ “Narib gouf, taun be, fonō taka be bun ulegef, ā meleī unog, tamo ā nigin sere yeīf, yogen fō bun ubodōg, dum utorōg uleg. ¹² Ā fō anī bun ulegef, āgenei wau inosiya nē aanya wenēdigouf. ¹³ Fō anī bun tamo kayau biya diyeik, āgenei wau inosiya nē aanya an urofosig, idi age fiya sāf, āgenei wau inosiya nē aanya anī baban keg waleg. ¹⁴ Aib taka ī ā nigin to sere yeīf, āgenei od to karī youf, āgenei yeī aasu tu weleg fen, fō be taun anī utorōg ulagauf. ¹⁵ Aya momoi arokeneik, Sodom Gomora ado darau dalen anī wal fiya, es

* **10:4:** Juda neid kusī mala taka, idi Rom gawaman ado kusī dedig.

fouf naa anī bun, taun anī in darau odug bagai yalouf.

*Kafī Fiya Fire Fire Fau Isiyouf
(Mak 13:9-13; Luk 21:12-17)*

¹⁶ “Aya ã sur ayeik are, sipsip gaū kuī atun sur fiya gen. Anī nigin, ã gogour age fedig gen, kisi ed ge waleg fen, ago gouf, ninā kuburir gen, imatkesiya ubodōgouf. ¹⁷ Æ tamo nigin lo walagauf, idi fau kaunsel imeid bun dineneī di, idi Juda neid uub fō bun wagagā diyeīf. ¹⁸ Idi aya nigin de fen, ã guri diyeī diroule, gawaman mudur, king ado wagedin difarnei ken, ã idi geid fen, haiden Israel sā anidi meleid bun, aya nigin wogō gouf. ¹⁹ Anī ere, idi ã kot bun ifareya nigin gei diyeīf, ã wauī to morō ken, ere od tarōf, naig ta tarōf anī nigin to kisi fatuk walogouf. Sain anī bun, ã ereb od urōgouf nigin fau ifeneīf. ²⁰ Are ãgem to urōgouf, ãgenei Temeī nē Awa Uur ī yogo ã bunem wogō youf.

²¹ “Tura fā youf, tura nigin kiwai fen, idegē di, laa bun inenēf, tamag naal ado age difouf, kesu fā douf, idi neid sina tama nigin kiwai dino fen, idi dogo laa bun dinenēdiyouf. ²² Tamo ganan idi, aya nigin fau kiwai difeneīf, anī ere, aib taka megeir ino ifar ile idikeleya bun ouf, Negur isennēf. ²³ Teneub taka bun, ã darau odug difeneīf are, uyu takā uyag uleg. Aya momoi arokeneik, ã fau Israel neid taun ganan bun to uyōg udikeleg mog, Tamo Naal kel isiyouf.

²⁴ “Skul kesu ī yogon tise to wal fouf, age fiya gen, ferfer ī yogon marau to wal fouf. ²⁵ Skul kesu ī yogon tise genēf, are de. Takag, kabī tamo ī

yogon orowa genēf, are de. Fō anī tama yana dun Belsebub,[†] anī nigin, fō anī tamo ganī be dibodok idi yeneid sane bagai dalef!

*Negur Dogol Kumī Fiyēya
(Luk 12:2-7)*

26 “Age fiya nigin, ã idi to kumī wedig. Gama ereb ein dede fiya yenek, are fau lelek falauf, gama ereb iminēyan yenek, are dum fau keleī youf. **27** Gama ereb aya gugum bun wogō ayeik, are fau gaa lalan bun wogō gouf bagai; gama ereb kosesēyam karī gef, dum fau fō agaran ufareg fen, uweigig urōgouf bagai. **28** Idi bouwa dukesif, anī ere, malakanon yukesiya kisin sā anī to kumiñ. Anī ere, taka ī malakanon bouwa ado yū orok fe, hel bun irāya kisi feleya anī dogol kumī gouf. **29** Fisisir uru ten toea nem na nigin sur gedig. Anī ere, āgenei Temeī yogon wau to irō mog, taka tenebur to kubū youf. **30** Āgenei mudureī bun fatiyeīg ganan iwas yalen. **31** Age fiya nigin, to kumiñ, ã Negur mala bun safina odug bagai, fisisir musei wal fediya.

*Kristus Nigin Kurō Fesiya Ado Wa Fiya
(Luk 12:8, 9)*

32 “Aibem taka aya nigin tamо meleid bun kurō falaisiyouf, ayag ī nigin neu Dei saa ilun ibodok wagen kurō afalaisiyouf. **33** Anī ere, aibem taka aya nigin tamо meleid bun wa fouf, ayag ī nigin neu Dei saa ilun ibodok wagen wa afouf.

*Wau Inosiya Sā, Anī Ere, Soworu
(Luk 12:51-53; 14:26, 27)*

[†] **10:25:** Belsebub are Satan nē yana taka.

³⁴ “Ã to kisi eig wog, aya tenebur ein wau inosiya irou isiya nigin asin gouf. Aya wau inosiya irou isiya nigin to asin, anĩ ere, aya soworu irou isiya nigin asin. ³⁵ Anĩ nigin, aya tubi kobõ fiya nigin asin,

“ Tamo ĩ tama nigin kiwai inouf,
ne barai yagon sina nigin kiwai inouf,
yanawau ĩ sina yana nigin kiwai inouf.

³⁶ Tamō nē kiwai are, de tamō anĩ nē ibor bun tamalem fā de fen, kiwai difenēf.’

³⁷ “Aibem taka ĩ, yagon tama sina nigin wau fatuk ifen ken, aya nigin to agefef, ĩ aya dō fiya nigin to kisi falauf. Aibem taka ĩ, yagon naal be, ne barai be wau fatuk ifen ken, aya nigin to agefef, ĩ aya dō fiya nigin to kisi falauf. ³⁸ Aibem taka ĩ, yagon aa tetek orowa to sef fen, aya dō fiyaf, areg aya dō fiya nigin to kisi falauf. ³⁹ Aib taka tenebur ein nē mata alouf ye fen imirek, yagon mata fō yalauf. Aib taka yagon mata aya nigin irailef, yagon mata kel yalouf.

Mala Solo (Mak 9:41)

⁴⁰ “Tamo aibem ã yaleyeik, are aya yaleyaf, tamō aibem aya yaleyaf, are aib ĩ aya sur fiyan ĩ yalef. ⁴¹ Aibem taka ĩ, ĩ profet nigin ye fen, profet taka yalef, ĩ profet mala yalouf, aibem taka ĩ, ĩ madur tamō nigin ye fen, madur tamō taka yalef, ĩ madur tamō nē mala yalouf. ⁴² Aibem taka, naan medir kap tekelei, tamō yeneid sā anĩ taka ifen yāf, ere nigin, ĩ neu dō fiya tamō, aya ã momoi arokeneik, ĩ yagon mala solo to bagai wal fiyēf.”

11

*Jesus, Jon Naan Igunēdiya Tamo Ado
(Luk 7:18-35)*

¹ Jesus yogan dō fiya tamo tuwelf tai feid bure fel fen, anenem tokō fel, Galili taun taka taka bun ifelneid fen, biya od wogō fediyouf nigin ilen.

² Age fe di, Jon naan igunēdiya tamo kalabus bun ibod ken, Kristus kabī agef yalef de di, od anī karī yen, Jon yogan dō fiya tar Jesus to difiyēf nigin ³ sur fedi di, dilen, to difiyen, “Tamo isiyouf den, õ ogo yeir de? Oo amā fau taka nigin tari mafouf?”

⁴ Jesus aitedin yalen, “Kekug uleg fen, ā wedereim karī gel, meleim ulegel anī Jon wogō wiyēg, ⁵ meleid ifofakelen kelē def, to diyon mogo diyok, lepra dagi adon mogo el fedin, wedereid daabun od karī def, gare den turī fedif, maleg bun biya od wogō fedif. ⁶ Tamo aya nigin wau to firagagaūfef, Negur ī el fiyek.”

⁷ Jon nē dō fiya tamo ditornē dilele di, Jesus, tamo kayau guru difen anidi, Jon nigin irokenēdiya anī gariya inon, “Ā ere bagai anī ulogouf nigin, gerere tuan ulegen? Ā unin yaum walala fe di, ulogouf nigin ulegen de? ⁸ Anī sāf are, ere bagai ā ulogou fenē, ulegen? Tamo taka kolos biya bagai ifonun de? Sā, idi kolos biya bagai difonuk age fiya are, king nē fō bun dibodok. ⁹ Ba, ere bagai anī ā ulogou fenē, ulegen? Profet taka de? Are de yeir, aya ā arokeneik, ī profet wal fediya. ¹⁰ Tamo anī, ī nigin Negur nē Itotoya bun eig ye itoton:

“ ‘Aya neu arū tamo sur afe di, ī ket uyu ilauf,

im uyulil ogon naab dodok fouf.”*

11 Aya ã momoi arokeneik, kayau onoudi kesu dalen idi atun an, taka nem Jon naan igunëdiya tamo to wal difiyen, anĩ ere, aib taka saa tanon yana naal bagai ado ĩ Jon wal fiya. **12** Jon naan igunëdiya tamo in sain bunem isi gama, saa tano, megeir ado bilalaũ fedig, megeir ado tamom saa tano anĩ irou irouledig. **13** Profet ganan Moses nẽ Lo ado, saa tano nigin profet od wogõ def disin, isi Jon bun daun. **14** Ā walogou fenẽ wauĩ oroĩf are, ĩ Eliya, ĩ fau isif ya anĩ. **15** Aib ĩ weder adouf, karĩ youf.

16 “Tamo kayau sain enei bun, idi nigin ere bunem aya kisi afouf? Idi simom maket modoũ bun dibod ken, abob diweignëdidig gen:

17 “‘Amã ã nigin kelel maun,
anĩ ere, ã to kui gen;
amã kanon seg malen,
anĩ ere, ã to wauĩ gudũ fen.’

18 Anĩ Jon isin, saaf to yon, wain to yon, idi dirõdig, ‘Ĩ kaa sane ado.’ **19** Tamо Naal isin, saaf yon, wain yon, idi dirõdig, ‘Eĩ saaf wan, wainei yedig, dobu irãya tamal, ĩ, takis yaleya tamo, mosor tamo ado geid nigal difedig.’ Anĩ ere, kisi biya ĩ in tobonunã anĩ bunem, biya yaoref.”

Taun Tunĩ Waud Faleiya Sã Nigin Isisnëdin (Luk 10:13-15)

20 Jesus ĩ, taun tunĩ bun memelik musei inodin, anĩ ere, idi waud to falei den, anĩ nigin, Jesus ou fiyëdin. **21** “Korasin taun, õ malalon ado!

* **11:10:** Malakai 3:1

Betsaida, õ malalon ado! Ñ bun memelik musei anodin, age fiya gen anĩ Taia taun Saidon taun ado bun wõ yem are, mogo kulu waud falei de fen, wau gudũ fiya nẽ gabar difoun ken, aasur dibodom. ²² Anĩ ere, aya ã arokeneik, es fiya sain bun, morõ Taia taun Saidon taun ado dalouf anĩ wal fiya, ã walogouf. ²³ Õ Kapenaum, õ yanã anĩ saa ilun iselauf de? Sã bagai, õ laa neid modoũ bun usilauf. Memelik õ bun wõ yen anĩ age fiya, Sodom taun an wõ yem are, ĩ gamag eig fe di, ibodom. ²⁴ Anĩ ere, aya ã arokeneik, es fiya sain bun, morõ Sodom yalouf anĩ wal fiya, õ walouf.”

*Morõ Ado Aya Bun Usi, Waũ Unois
(Luk 10:21, 22)*

²⁵ Sain anĩ bun, Jesus iron, “Dei, saa ado teneub nẽ Odug, aya õ yanã alesef, ere nigin, safina eneidi, kisi biya ado keleĩ adodo to dilouf nigin õ unokon, ago fen, simõ dibodon anidi bun yaor won. ²⁶ Ariya, Dei, enĩ are ogon waũ filolõ fiya biya bunem agon.

²⁷ “Ereb ereb ganan, neu Dei ĩ aya bun inon. Taka nem Naal keleĩ sã, Dei yogo dogol. Taka nem Dei keleĩ sã, Naal yogo, tunĩ idi Naalum Dei ifelnëdiyouf nigin igirnëdif anidim dogol keleĩ.

²⁸ “Ñ ganan morõ yei ken, sii yeik, wageun usig, ago ge di, aya wau inosiya afeneif. ²⁹ Neu sũ waleg, oroweĩ seg fen, aya bun keleĩ walogouf, ere nigin, aya molol fen, aya imatkesiya. Ago gouf, meleïkanon siwo inoya gurug fouf. ³⁰ Ere nigin, neu sũ karika fen, neu morõ yal bagai.”

12

*Jesus, Ì Sabat Naa Nẽ Odug
(Mak 2:23-28; Luk 6:1-5)*

¹ Sain anĩ Juda neid Sabat naa* bun, Jesus wit kabĩ atu atu iyok ilen. Jesus in dõ fiya tar naũ feid fen, wit tunĩ gei fiya gariya dino fen, don. ² Farisia tamo idi anĩ dileid fen, idi Jesus dirokenen, “Ulef! On dõ fiya tamo tar idi, ìtãfiyã difodul ken, Sabat naa bunoug difef.”

³ Jesus aitedin yalen, “Dawid in kusĩ tamo anidi geid naũ fedi di, Dawid age fen anĩ, ã Negur nẽ Itotoya bun to uwesegen de? ⁴ Ì Negur nẽ fõ namen ilen, agef fen, ï in kusĩ tamo anidi geid, bret fateul anĩ don, anĩ idi age fiya kisi feleya sã, anĩ idi ìtãfiyã difodul ken, age difen anĩ, prisem sã age difoũ nẽ anĩ. ⁵ Oo ã Lo od anĩ to be uwesegen de? Are Sabat naa bun, pris tempel namen kabĩ dalef bunem naa anĩ didodok, anĩ ere, anĩ mosor sã. ⁶ Aya ã arokeneik, tekelei ì tempel wal fiya anĩ, are yeir. ⁷ Ì od enĩ, ‘Aya wau ifenẽyã anĩ orouf, sesewi fiya sã,’[†] anĩ nẽ gariya keleim are, ã tamo morõ sã ege mosor ado to wiyëdigem. ⁸ Ere nigin, Tamo Naal yogo dogol Sabat naa nẽ Odug.”

*Tamo Taka Ima Sitakã Gege Fefu Fiya
(Mak 3:1-6; Luk 6:6-11)*

⁹ Jesus modoũ anĩ itor ken, iyok ile, Juda neid uub fõ namen ilen, ¹⁰ tamo taka ima sitakã gege fefu fen, ï an ibodon. Idi Jesus bouwa bun od dinou fenẽ nigin naab dimir ken, abugã to

* **12:1:** Sabat naa anĩ, Juda neid uub nẽ naa. † **12:7:** Hosia 6:6

difiyen, “Sabat naa bun tamo madur fiya anī idodōya sā de?”

¹¹ Jesus idi irokenēdin, “Ā anī taka, ā atun ī sipsip taka ado anī Sabat naa bun mekur isilauf, ā to uleg waleseg unenēgouf de? ¹² Tamo ī sipsip wal fiya bagai! Anī nigin, biya anī Sabat naa bun age tafe, are idodōya sā.”

¹³ Age ye fen, ī tamo anī irokenen, “Imā fara wol.” Age ye di, ī ima fara fele di, oditekei ima madur len, age fe di, ima sitakā gen wō yen. ¹⁴ Anī ere, Farisia tamo idi dilelel fen, Jesus yukesiya nigin katō difen.

Kabī Tamo Negurem Igirnen

¹⁵ Idi neid kisi kelei ken, Jesus modoū anī itoron. Tamo kayau musei ī dō difiyē di, ī idi neid dagi ganan el fedin, ¹⁶ tamo kayau ganan wedereid iroun, ī aib yeya anī to yaor difouf nigin. ¹⁷ Enī Negur, profet Asaia bunem eig ye wogō yen anī kisi falauf nigin, agef wō yen:

¹⁸ “Eī neu kabī tamo ayam agirnen,

ī nigin aya wau laa fedig, ī nigin aya wau kulī yedig;

aya neu Awa Uur ī bun anouf,

ī anī teneub ganan haiden bun Negur nē madur bagai anī kurō fesiyouf.

¹⁹ ī to seye ye fen, ait bagam to iweig irōf;

takam in ait naabur to karī youf.

²⁰ Werī felu reya ī to were fouf,

takag, lalan komomor fe mog, ī to gare falauf, agef mog, Negur nē madur bagai anim ganan wal fouf.

²¹ In yana bun, teneub ganan haiden, idi neid waud an yenēf.”[‡]

*Jesus Belsebub Ado Difiyen
(Mak 3:20-30; Luk 11:14-23)*

²² Tamo taka kaa sanem irou di, mala sigor ado ifofakelen, idi anī dirousi di, Jesus ī el fiyen. Age fe di, ī mala kelē ye fen, od wogō yen. ²³ Tamo kayau adok waud bun terē de fen, diron. “Enī anī Dawid Naal de?”

²⁴ Anī ere, Farisia tamo idi karī de fen, diron, “Are kaa sane neid mudur Belsebub yana bunem dogol, tamo enī kaa sesen irudif.”

²⁵ Jesus idi neid kisi kelei ken, idi irokenēdin, “Tano ganan yogo kiwai ifen ken, fara fouf, are sane lauf, taun ganan bun be, fō ganan bun be, idi dogo fara difouf, idi to difarauf. ²⁶ Satan ī yogo Satan iruf, ī yogo nigin faraf, yogo kiwai ifenek, naig fe fen, anī yogon tano ifarauf? ²⁷ Are aya Belsebub yana bunem kaa sesen arudif, ere bunem āgenei tamo kayau kaa sesen dirudidig? Anī nigin, idim ā es diyef. ²⁸ Anī ere, aya Negur nē Awa Uur bunem kaa sesen arudif are, Negur nē tano mogo ā bun isil.

²⁹ “Takag, taka megeir ado nē fō bun ile, in safina bē yalou fenē, are ī tamo megeir ado anī ket ifokel fen, gama ī in safina fō bun bē yalouf.

³⁰ “Taka ī aya to fedē fiyaf, ī neu kiwai, takag, taka ī aya ado to guru mafef are, ī firagagaūfef.

³¹ Anī nigin, aya ā arokeneik, mosor kono fiya ado ganan tamo bun wō yef, are yalelauf, anī ere, Awa Uur kono fiyek, are mosor to yalelauf. ³² Taka ī

[‡] **12:21:** Asaia 42:1-4

Tamo Naal nigin kiwai ifen ken, kobu yef are, in mosor yalelauf. Ani ere, taka ī Awa Uur Fateul nigin kiwai ifen ken, kobu yef are, in mosor to yalelauf, gama sain enī bun ado dumen isiyouf buneg to yalelauf.

*Aa Taka Yogan Faat Ado
(Luk 6:43-45)*

³³ “Aa biya are faat biya yūdig, aa sane are faat sane yūdig, anī nigin, aa ganan faat bunem keleÿadig. ³⁴ Ā, gogour sane gere tar, naig fe di, ā sane anim ā biya nigin wogō gouf? Ereb ā namein isokosef, are sigoreim kaaresi gef. ³⁵ Tamo biya, safina biya ī bun kurufef anī irou isidig, age fe di, tamo sane, safina sane ī bun kurufef anī irou isidig. ³⁶ Anī ere, aya ā arokeneik, tamo idi od kisi sā wogō den anī ganan, fau es fiya sain bun, idi fau dogo Negur mala bun, mugu mugu kurō difesiyouf. ³⁷ Anī nigin, ogon od bunem õ mosor sā yōf, ogon od bunem õ mosor ado yōf.”

*Jona Nē Uris
(Mak 8:11, 12; Luk 11:29-32)*

³⁸ Age fe di, Farisia tamo tunī, lo ifelnēdiya tamo tunī geid, idi Jesus dirokenen, “Tise, amā õ bun memelik nē uris taka mailau fenē.”

³⁹ Jesus aitedin yalen, “Sane seseirā ibor, sain enei nē tamo kayau anī, memelik nigin to difef! Anī ere, taka to ifelneif, de profet Jona nē uris anim dogol ifelneif. ⁴⁰ Ere nigin, Jona naa towo bō towo, gau odug namen ibodon, age fiya gen, Tamo Naal naa towo bō towo, teneub akor ilon yenēf. ⁴¹ Niniwe tamo kayau fā de fen, es fiya naa bun, ibor enī, sain enei nē tamo kayau sane

difiyēdiyouf, ere nigin, idi mogo Jona wogō ye di, waud falei den, gama taka Jona wal fiya are yeir. **42** Kuin Saut tamal fā ye fen, es fiya naa bun, ibor enī, sain enei nē tamo kayau sane fiyēdiyouf, ere nigin, kayau anī, King Solomon nē keleī biya karī youf nigin teneub idiyān tamal isin, gama taka King Solomon wal fiya are yeir.

*Kaa Sane Kel Iсиya Gen
(Luk 11:24-26)*

43 “Sain kaa sane tamo bun tamal ulō yeis fen, gerere tuan ile, si inoya modoū imirek ile to fotoufef. **44** Agef fen, ī irok, ‘Aya fō atoron anī bun baban kelauf.’ Sain ī kel isif, fō ani daku, waī difel fen, madur difen anī ilef. **45** Anī nigin, ī ile fen, baban kaa sesen ī wal fiya sewen anī geif irou isif, age de fen, idi namen dile, an difaref. Age dife di, tamo anī gai sane bagai lef, uruwa bun ne tobununā anī wal fiya. Age fiya bagai, sain enei nē tamo kayau, ibor sane enī gama difaref, idi tobununā anī adouf.”

*Jesus Sina, Tura Tar Geid
(Mak 3:31-35; Luk 8:19-21)*

46 Sain Jesus tamo kayau wogō feid mog, in sina tura tar geid serē difar fen, ī geid od wogō douf nigin orodin. **47** Takam ī irokenen, “Ogon sinā turā tar geid serē difaref, idi õ geid od wogō doufenē orodif.”

48 Jesus aiten yalen, “Ai anī neu naai, ai anī neu turau tar?” **49** In dō fiya tar bun imam ifelneid fen, ī iron, “Enidi anī neu naai, neu turau tar. **50** Taka ī, neu Dei saa ilun ibodok anī nē oroya dōf agefef anī ī, neu turau, neu mainou, neu naai.”

13

*Faat Irarāya Tamo Nē Yaab Od
(Mak 4:1-12; Luk 8:4-10)*

¹ Naa de anī bun, Jesus aaben tamal kutū yeis ile, daliyou sirin ibodon. ² Guru fiya odug kalilī difiyē di, tamo kayau adok ubun difar mog, ī waag namen isil ibodon. ³ Agef fen, ereb ereb musei yaab od nem irokeneid fen, iron, “Kabī marau taka, faat irarāf nigin ilen. ⁴ Sain ī irarak ile mog, tunī naab luwen kuku ren, are ninā disi dakasin. ⁵ Tunī meein tuar kuku ren, an teneub badagar. Are kaisā bagai fokū den, ere nigin, teneub are badagar bagai. ⁶ Anī ere, sain gaa ise di, bali are ilala di, laasi yedin, ere nigin, idi warumutei sā. ⁷ Faat tunī malū duri atun kuku ren, are malū duri anī fā ye fen, bali sile feledin. ⁸ Faat tunī teneub biya bun kuku ren, are idi biya imadin, taka biya handred, taka biya siksti, taka biya teti agefef ilauf. ⁹ Aib ī weder adouf, karī youf.”

¹⁰ In dō fiya tar ī wagen disi to difiyen, “Ere nigin ð yaab od nem tamo kayau urokenēdif?”

¹¹ Jesus aitedin yalen, “Saa tano nē waa keleī youf nigin are mogo ā ifenein, anī ere, tamo kayau to ifenēdin. ¹² Ereb taka aib ī ado are, anī wal fiya ifenēf, anī ī musei adouf. Ereb taka aib ī sā, ereb ereb ī ado areg ī bun yalelauf. ¹³ Anī nigin, aya yaab od nem arokenēdif, ere nigin, “Idi meledim diledig, anī ere, idi meleid fokōya sā,
idi wederedim karī dedig, anī ere, idi wedereid fokōya sā, to keleik.

¹⁴ Idi bun, Asaia nē profet od kisi felef:

“ ‘Ã wedereim karĩ gouf, anĩ ere, wedereĩ to fokõ youf,
 ã meleim ulogouf, anĩ ere, meleĩ to fokõ youf.
 15 Ere nigin, tamo kayau enei, idi waud katĩ felen,
 idi wederedim karĩya malai bagai,
 age de fen, idi meleid difofakelen,
 age fiya sam are, idi meledim dilem,
 wederedim karĩ dem ado,
 idi waud fokõ ye fen,
 falei de di, aya idi el afedim.’*

16 Anĩ ere, ãgenei meleĩ nigin el fedif, ere nigin,
 ã ulegef, ãgenei wedereĩ nigin el fedif, ere nigin,
 ã karĩ gef. 17 Anĩ aya ã momoi arokeneik, profet
 musei, madur tamo geid, ã ulegef anĩ dilou fenẽ
 nigin waud yenen, anĩ ere, idi meledim to dilen,
 takag, karĩya ã karĩ gef anĩ karĩ dou fenẽ nigin
 waud yenen, anĩ ere, idi wederedim to karĩ den.

Jesus Faat Irarãya Tamo Nẽ Yaab Od Faded Fen (Mak 4:13-20; Luk 8:11-15)

18 “Yaab od bun, faat irarãya tamo nẽ gariya anĩ karĩq: 19 Taka ĩ, saa tanon nẽ od karĩ ye fen, ĩ weder to fokõ yef, sane taka isi, faat yogon wau bun iraran anĩ son fiyek. Are faat naab luwen iraran anĩ age fiya. 20 Takag, faat meein tuar kubũ yen are, tamo ĩ od karĩ ye fen, kaisã bagai ĩ od anĩ yale fen, wau bun kulĩ yef. 21 Anĩ ere, ĩ warumutei sã, anĩ nigin, ĩ sain meluk to ibodõf. Sain, biya od nigin morõ be, kafĩ fiya be isif, ĩ kaisã bagai irofosif. 22 Takag, faat taka malũ duri atun kubũ yen are, tamo ĩ od karĩ yef, anĩ ere, tenebur mata ibodõya nẽ sii fiya, safina ado ibodõya nẽ kisi

* 13:15: Asaia 6:9, 10

fiya anidim, biya od sile fe di, anim biya to yūf.
²³ Takag, faat teneub biya bun kubū yen are, tamo
 ī od karī ye fen, fokō yef, are ī biya yūf, taka
 biya hundred, taka biya siksti, taka biya teti agef
 imauf.”

Lili Nē Yaab Od

²⁴ Jesus yaab od taka irokenēdin, “Saa tano ī,
 tamo taka yagon kabī bun, wit faat biya iraran
 gen. ²⁵ Anī ere, tamo adok mulaā den mog, yagon
 kiwai isin, lili wit kabier irara ken, agef yen ilen.
²⁶ Sain wit bali fokū ye fen, biya olili den, agef
 mog, lilig wowā den.

²⁷ “Marau nē kabī tamo, ī wagen disin diron,
 ‘Tamo biya, õ faat biya on kabier to uraran de?
 Lili anī nainenem disin?’

²⁸ “Ī aitedin yalen, ‘Kiwai takam age fen.’
 “Ne kabī tamom to difiyen, ‘Amā mele anī
 kususu mafelauf anī õ oroyok de?’

²⁹ “Ī aitedin yalen, ‘Sā, ere nigin, lili kususu
 ge mā, ã wit ado kususu gouf. ³⁰ Malakaī, weim
 difar mog, fau kusu fiya sain bun. Sain anī bun,
 aya kususu fiya tamo arokenēdiyouf: Lili ketem
 kurug fen, ufafāg, dum yakur feid isaikalauf
 nigin; agog fen, wit kurug, neu kin gurig uleg.’ ”

Masted Faat Yis Ado Nē Yaab Od
(Mak 4:30-32; Luk 13:18-21)

³¹ Jesus yaab od taka irokenēdin: “Saa tano ī,
 masted faat tamo takam yale fen, yagon kabier
 itenen gen. ³² Anī ī faat ganan nigin naal bagai,
 anī ere, ī odugouf, ī kabier saaf ganan wal fediya
 aa wō youf. Age fe di, ninā ilun temeleid disi,
 were bun dibodōf.”

³³ Jesus baban yaab od taka irokenēdin: “Saa tano ī, yis kayau takam yale fen, flawa odug ado falei fe di, ganan gē yedig gen.”

³⁴ Jesus od enī ganan, yaab od nem tamo kayau wogō fiyēdin. ī od ganan to kurō falaisi irokenēdin, yaab od nem dogol. ³⁵ Anī bunem, Negur profet bunem eig ye wogō yen anī, agef kisi felen:

“Aya yaab od bunem sigoroum kurō afesiyouf, gariya bun teneub ino fen, ereb ereb inokakan anī aya yaor afouf.”[†]

Jesus Lili Nē Yaab Od Faded Fen

³⁶ Jesus tamo kayau itorneid fen, fō namen ilen. In dō fiya tar ī wagen disi fen, diron, “Kabier lili nē yaab od anī, amā faded wamā.”

³⁷ Jesus aitedin yalen, “Tamo tekelei faat biya iraran, are Tamō Naal. ³⁸ Kabī are tenebur tamo kayau, faat biya anī, are Negur nē tano nē gere tar, lili are Satan nē gere tar, ³⁹ kiwaim lili iraran, are Satan. Kusu fiya are saa teneub ado idiyēf bun, kususu fiya tamo are idi engel.

⁴⁰ “Anī nigin, lili kususu feid, yā yakur feid isaikalauf, age fiya gen, saa teneub ado idiyēf bun, age fouf. ⁴¹ Tamō Naal ī, yogon engel sur fediyouf, idi yogon tano bun ereb ereb ganan mosor dinodig ado, tamo kayau ganan sane age difedig gei difeid fen, dalelnēdiyouf. ⁴² Idi yā mala bobo rouf bun dirarāf, an inā odug ado firi de fen, goboreid kikokō youf. ⁴³ Age fe di, madur tamo idi, gaa gen nedī Temeid nē tanon fula difouf. Aib ī weder adouf, karī youf.

[†] **13:35:** Sam 78:2

*Safina Biya Bagai Inokon Ado Maaĩ Tuwa Meli
Bagai Pel Nẽ Yaab Od*

44 “Saa tano ĩ, safina biya bagai kabier inokon gen. Tamo taka fotou fe fen, baban kabier inokon. Agef fen, wau al fef ile, safina adok ĩ ado anĩ, na nigin sur fe fen, akor anĩ na yalen.

45 “Takag, saa tano ĩ, na yaleya tamo, maaĩ tuwa meli bagai pel biya, na nigin imirek gen. **46** ĩ meein medeĩya taka moni odug nẽ anĩ fotou fe fen, ile, safina adok ĩ ado anĩ na nigin sur fe fen, meein medeĩya anĩ na yalen.

Kakãg Nẽ Yaab Od

47 “Takag, saa tano ĩ, kakãg daliyou bun gau bou fire fire gei fiya nigin dirãdig gen. **48** Sain kakãg isokose di, gau yaleya tamo dĩ dife, ubun ise di, anĩ idi dibod ken, gau biya gei de, karam namen difeid fen, sesen anĩ are dirarailen. **49** Age fiya bagai, saa teneub ado idikalauf bun eig fouf. Engel idi disi fen, idi madur tamo atun sesen anidi gei de dale, **50** yã mala bobo ref bun dirarãf, an inã odug ado firi de fen, goboreid kikokõ youf.”

51 Jesus to fedin, “Ã od enĩ ganan wedereĩ fokõ yef de?”

Idi diron, “Yo, amã karĩ mauf.”

52 Jesus idi irokenẽdin, “Anĩ nigin, lo ifelnẽdiya tamo ganan saa tano nigin ifelnẽdin are, idi fõ tama gen, ĩ safina biya nẽaab tamal safina mata tubu ado irou isidig.”

*Profet Yana Sã Gen
(Mak 6:1-6; Luk 4:16-30)*

⁵³ Jesus yaab od eneidi bure fel fen, anenem iyok ilen. ⁵⁴ In fō gariyan isi fen, ī an tamo kayau dogo neid uub fō bun ifelnēdin, age fe di, idi terē den. Idi to difen, “Tamo eī, kisi biya ado memelik nē totol enei, nain yalen? ⁵⁵ ī kapenta naal sā de? In sina Maria sā de? In tura tar Jems, Josef, Simon, Judas ado sā de? ⁵⁶ In main tar ganan, ada weim to tabodok de? Tamo enī enei ganan nain yalen?” ⁵⁷ Age de fen, idi ī kiwai difenen.

Anī ere, Jesus idi irokenēdin, “Profet taka ī, in fō gariyan ado in fō bun dogol, ī yana sā.”

⁵⁸ ī an memelik musei to inon, ere nigin, idi to momoi den.

14

*Jon Naan Igunēdiya Tamo Ula Gudū Fen
(Mak 6:14-29; Luk 9:7-9)*

¹ Sain anī bun, Galili nē uyu irouya Herod Jesus nigin od karī ye fen, ² in kabī tamo irokenēdin, “Enī Jon naan igunēdiya tamo, ī laa fen anī kel fā yen! Anī nigin, memelik nē totol ī bun kabī yalef.”

³ Kulu Herod, in tura Filip nē aiwa, Herodias nigin, Jon yale ifō, kalabus bun inenen. ⁴ Ere nigin, Jon ī irokenēdig, “Ō ītāfiya ufodul ken, turā nē kayau walen.” ⁵ Herod Jon yukesiya nigin wau yenen, anī ere, tamo kayau kumī fedin, ere nigin, idi ī profet taka dedig.

⁶ Herod sina gō fen anī nē naa bun, Herodias nē barai seg kui ye fen, dole kenēdi di, Herod wau al bagai fen. ⁷ Age fe di, ī wau adok kuturol fen, ne barai ereb taka nigin to fouf, de anī bagai ifenēf yen. ⁸ In sinam weder te yabi di, ī iron, “Beī taka

bun Jon naan igunēdiya tamo mudur uno fen, ein wanauf.” ⁹ King ī wau togun, anī ere, wau kuturol fen, tamo kayau meleid bun kurō fesin anī nigin, in oroya dōf anī bagai ifenēf nigin wogō ye fen, tamo sur fe di, ¹⁰ Jon kalabus bun ula gudū fen. ¹¹ In mudur beī bun dino diroule, ne barai difenē di, ī sina gein irou ilen. ¹² Jon nē dō fiya tar disi, in bouwa buru dale mū difen. Age de fen, idi dilen, Jesus dirokenen.

*Jesus Faif Tausen Tamo Saaf Ifenēdin
(Mak 6:30-44; Luk 9:10-17; Jon 6:1-14)*

¹³ Jesus, Herod Jon ula gudū fen anī karī ye fen, ī mugu bagai waag bun moilin ilen. Tamo kayau idi anī karī de fen, taun temeleid yedim dō difen. ¹⁴ Sain Jesus kutū yeis fen, mala iran, tamo kayau musei iledin, ī idi nigin wau yu ken, idi neid dagi el fiyēdin.

¹⁵ Mogo bok isi di, in dō fiya tar Jesus wagen disi diron, “Eī gerere tuan, sain mogo sa kelef. Tamo kayau susur wo di, dilalauf, ago di, idi fonō fonō dile fen, dogo neid saaf na dalouf.”

¹⁶ Jesus irokenēdin, “Idi ileya nigin kisi to yenēf. Saaf yōyā nigin āgem wenēdigouf.”

¹⁷ Idi dirokenen, “Amā ein bret faif, gau uru ado dogol.”

¹⁸ ī iron, “Wageun gurig urousig.” ¹⁹ Tamo kayau fisir bun dibodadāf nigin Jesus irokenēdin. Bret faif gau uru ado, imam yale, saa ilun itad fen, ī Negur de fiye ken, bret mumā fen. Agef fen, in dō fiya tar ifenēdi di, idim tamo kayau difenēdin. ²⁰ Idi ganan don anī kisi felen. Age fe di, in dō fiya tar, tamo kayau bret dokon, tunī ditoraran anī

fito difen, karam tuwelf eweid gere fen. ²¹ Tamo bret don anī, idi faif tausen age fiya, kayau kesu geid iwivesediya sā.

*Jesus Naan Teteatu Iyon
(Mak 6:45-52; Jon 6:15-21)*

²² Kaisā bagai, Jesus, in dō fiya tar waag bun idi ketem sitakā dilauf nigin sur fedin. Age de mog, ī tamo kayau irudin. ²³ Jesus idi irud le fen, ī yogo arein kosē youf nigin iselen. ī an mugu ibod mog, bō irou isin. ²⁴ Anī ere, waag mogo teneub itoron gerō ifaren, yau odug fā ye di, moloun wī ye fen, waag yū di, ilef isif fen.

²⁵ Wef mog, Jesus daliyou teteatu idi gedin iyok ilen. ²⁶ Sain in dō fiya tar meleid diran, daliyou teteatu iyō mog, dile fen, idi tererē den. Idi diron, “Eī baraū,” kumī de fen, ui guru den.

²⁷ Anī ere, kaisā bagai Jesus irokenēdin, “Totol ufareg! Are ayam. To kumī wog.”

²⁸ Pita solo iron, “Odug, onom ouf are, urokana len, naan teteatu õ garan asiyouf.”

²⁹ Jesus iron, “Usi.”

Age fiyē di, Pita waag bun kutū yeis, naan teteatu Jesus wagen iyok ilen. ³⁰ Anī ere, ī yau ile fen, kumī ye di, gamai imutuk isil fen, iweig iron, “Odug, usenna!”

³¹ Kaisā bagai, Jesus ima iran, yalesne ken, irokenen, “Ó momoiya naal, ere nigin õ waū uru ado?”

³² Age ye fen, idi uru waag namen sosō de di, yau kee relen. ³³ Anī dile fen, idi waag namen difaren, Jesus nigin seli dabi diron, “Momoi bagai, õ anī Negur Naal.”

*Jesus Genesaret Oun Dagi Adodo El Fedin
(Mak 6:53-56)*

³⁴ Sain idi daliyou sitakā dibal dilen, Genesaret teneub bun wō den. ³⁵ Tamo kayau fonō anī bun temeleid, Jesus kelei ken, idi fonō anī kalilī fiya fō ganan od dinon. Fonō fonō idi neid dagi tamo guri difeid, Jesus wagen disi fen, ³⁶ idi dagi tamo yogon gabar irig kobū difouf nigin, Jesus digonen. Ganan idi ī kobū difen, dagi fara feledin.

15

*Amuyē Sā Ado Amuyē Ado
(Mak 7:1-23)*

¹ Sain anī bun, Farisia tamo tunī, lo ifelnēdiya tamo tunī geid, Jesus garan Jerusalem temeleid disi to difiyen, ² “Ere nigin on dō fiya tar, mudur ado neid toboununā wal difedig? Idi neid imeid kulo fiya sā, saaf dōdig!”

³ Jesus solof irokenēdin, “Ere nigin ā āgenei tobounueī dōg fen, Negur nē ītāfiya wal gedig?

⁴ Ere nigin, Negur iron, ‘Ō sinā tamā yeneid wales,’* ‘Aibem taka sina be tama be gelu fiyēf, ī laa bun dinenēf bagai.’† ⁵ Anī ere, ā urōgedig, ‘Tamo taka, sina be, tama be idi bun irōf, “Ereb taka ū isennōya nigin ayam ifonōya anī, ayam Negur afenem,” ⁶ ī age fef anī bunem in tama yana seli kulō fiya nigin to age fouf,’ gedig. Āgenei toboununā age fiya bunem Negur nē od to dō gedig. ⁷ Ā mala yaleya tamo! Asaia ī, ā nigin profet od eig ye wogō yen in od tutuk:

* **15:4:** Eksodas 20:12; Diuteronomi 5:16 † **15:4:** Eksodas 21:17; Levitikas 20:9

8 “Tamo kayau enidi, nedī sigoredim aya selu kulō difedig,
anī ere, idi neid waud aya nigin gerō ifaref.

9 Idi aya yanau dalesedig, are ege.

Idi neid ifelnēdiyā are tamō nē keleī dogol dō difedig.’‡”

10 Jesus tamō kayau iweig laisi, irokeneīd fen, iron, “Karīg fen, wedereī fokōf. **11** Ereb taka mayarem tamō awa kurē isilef anim, ī amuyē to ifenēdig, anī ere, ereb taka namenem awa kurem ulō yesif anim, ī amuyē ifenēdig.”

12 Age ye di, in dō fiya tar ī garan disi to difiyen, “Farisia tamō idi od enī karī de fen, waud ō nigin to biyaf anī, ō karī wof de?”

13 Jesus aitedin yalen, “Aayū ganan, neu Dei saa ilun tamal im to itenanān, are warumutei ado kususu fouf. **14** Utornēdiq; idi uyu irouya nigin meleid ifofakelen. Mala ifofakeleya tamō taka, mala ifofakeleya taka gim fiyēf are, idi uruwom mekur kuku douf.”

15 Pita iron, “Yaab od enī nē gariya faded wo urokanamā.”

16 Jesus to fedin, “Ā fau nene gef de? **17** Ā to ulegedig de? Ereb taka awa gerinem te namen isilef are te ado iledig. **18** Anī ere, ereb taka awa bun wō yef are wauda bunem isedig anim, tamō amuyē ifenēdig. **19** Ere nigin, wauda bun tamal wō yef, are kisi sesen, tamō yukesiya, seseirā inoya, noli tobonunā, bē, kot bun idegēyā od bou bun yūyā, dumen od wogōyā. **20** Enī ganan anī

‡ **15:9:** Asaia 29:13

tamo amuyē ifenēdig, anī ere, ima kulo fiya sā saaf doko anim, tamo amuyē to ifenēdig.”

*Kanan Kayau Nē Momoiya
(Mak 7:24-30)*

²¹ Jesus modoū anī itor ken, Taia Saidon ado neid teneub akoron ilen. ²² Haiden kayau Kanan tamal taka, melsā an tamal Jesus wagen isin iweig iron, “Odug, Dawid Naal, aya nigin malalon yō! Neu barai kaa sanem irou di, to biya bagai yenek.”

²³ Anī ere, Jesus od taka to solo fenen. Anī nigin, in dō fiya tar Jesus wagen disi, totol bagai dirokenen, “Kayau sur wo di, ile, ere nigin, ī iweig fen, iweig fen, dō fadaf.”

²⁴ Jesus kayau aiten yalen, “Negur aya sur fiyan are, sipsip Israel atun fō delen anidi bun dogol.”

²⁵ Kayau anī isin, wagen ibor bobou fe fen, ī iron, “Odug, aya usenna!”

²⁶ Jesus aiten yalen, “Kesu nanaal neid saaf yale fen, gaū irarak kenēdiya are to biya.”

²⁷ Kayau anī iron, “Odug, are momoi, anī ere, gaū idig moroid tar tebol bun saaf dō di, momout kuku re di, dōdig.”

²⁸ Age ye di, Jesus aiten yalen, “Kayau, ō momoiya odug ado! Ogon waū irok agef ifonok.” Sain anī bun bagai, ī ne barai el felen.

*Jesus Fo Tausen Tamo Saaf Ifenēdin
(Mak 8:1-10)*

²⁹ Jesus an itor ken, Galili maaī yeri dō fen. Agef fen, ī arein isel ibodon. ³⁰ Tamo kayau musei wagen disin, yeid kirorōya, meleid ifofakelen,

iborodim gogo dedig, aiteid ifofakelen, dagi fire fire museig, Jesus ye gariyan guri dife dirou disi di, ī el fedin. ³¹ Aiteid ifofakelen od wogō den, iborodim gogo dedig madur feid difaren, yeid kirorōya diyon, meleid ifofakelen lo difen, anī ganan tamo kayau dile fen, terē den. Age fe di, idi Israel nē Negur yana dalesen.

³² Jesus, in dō fiya tar iweignēdi di, wagen disi di, irokenēdin, “Aya tamo kayau enidi nigin waud inaf, idi mogo aya geid naa towo dibodon, anī ere, gama ereb takā yōya sā. Aya, idi naū susur afedi di, dilauf anī to orouf, age afouf are, idi luwen kuku douf.”

³³ In dō fiya tar dirokenen, “Amā gerere tuan ein bret kisi feleya nain male fen, musei enī weit mafediyouf?”

³⁴ Jesus to fedin, “Bret ganī ā ado?”

Idi diron, “Bret sewen, gau nanaal teke tekelei ado.”

³⁵ Jesus tamo kayau tenebur dibodadāf nigin irokenēdin. ³⁶ Agef fen, Jesus, bret sewen gau ado, imam yale iroun, ī Negur de fiye ken, bret anī mumā feid fen, in dō fiya tar ifenēdi di, idi bagam tamo kayau difenēdin. ³⁷ Idi ganan don anī kisi felen. Dumen in dō fiya tar, tamo kayau bret dokon, tunī ditoraran anī fito difen, karam sewen eweid gere fen. ³⁸ Tamo bret don anī idi fo tausen, kayau kesu geid iwesediya sā. ³⁹ Jesus tamo kayau susur feid, dilele di, ī waag bun sō ye, Magadan akoron ilen.

16

*Farisia Tamo Sadusia Tamo Geid, Saa Ilun Nē
Uris Nigin To Difen*

(Mak 8:11-13; Luk 12:54-56)

¹ Farisia tamo Sadusia tamo geid, Jesus wagen disi, kisi difiye ken, saa ilun nē memelik taka meledin inouf nigin to difiyen.

² Jesus aitedin yalen, “Sain aragau isi di, ã urōgedig, ‘Sain biyau fenē, ere nigin, saa giri yef,’ ³ bonimei di, ã urōgedig, ‘Gama uyē yau ado fouf, ere nigin, saa giri ye fen, budū iyokelef.’ Æ saa bun es fiya nigin keleï bagai, anī ere, ã ereb sain nē uris es fiya nigin kisi feleya sā. ⁴ Sain enei nē tamo kayau, ibor sane seseirā inoya nē anī, memelik nē uris dimirēdig, anī ere, taka to ifenēdiyouf, de Jona nē uris dogol ifenēdiyouf.” Age ye fen, Jesus idi itorneïd ilen.

Farisia Tamo Ado Sadusia Tamo Neid Yis
(Mak 8:14-21)

⁵ Sain idi daliyou sitakā dibal dilen, in dō fiya tar bret yaleya nigin wedereid tu kelen. ⁶ Jesus idi irokenēdin, “Lo welegei! Farisia tamo ado Sadusia tamo neid yis nigin, ã lo welegei.”

⁷ In dō fiya tar idi dogo dogol katō de fen, diron, “Ĩ agef irok, ere nigin, ada bret to tarousil nigin.”

⁸ Idi neid wogōya Jesus kelei ken, to fedin, “Ã momooya naal bagai, ere nigin ã bret sā ge fen, aug tutur wogō gef? ⁹ Æ wedereï fau to fokō yef de? Æ to karī welegef, bret faif anī faif tausen don, age fe di, karam ganī ã kuru ge di, eweid gere fen? ¹⁰ Takag, bret sewen anī fo tausenem don, age fe

di, karam ganī ã kuru ge di, eweid gere fen? **11** Å naig fe di, wederei to fokō yef, aya bret nigin ã to arokeneim de? Anī ere, ã lo welegei, Farisia tamo ado Sadusia tamo neid yis nigin.” **12** Age ye di, idi mogo wedereid fokō yen, ī yis bret bun dinodig anī nigin to wogō fedin, ī Farisia tamo ado Sadusia tamo neid ifelnēdiyā anī nigin wogō fedin.

*Pita Kristus Nigin Kurō Fesin
(Mak 8:27-30; Luk 9:18-21)*

13 Sain Jesus Sisaria Filipai nediwon isi fen, in dō fiya tar to fiyēdin, “Tamo kayau Tamo Naal nigin ai dedig?”

14 Idi dirokenen, “Tunī dirok, õ Jon naan igunēdiya tamo, tunī dirok, õ Eliya, tunī dirok, õ Jeremaia oo profet taka be.”

15 Jesus to fedin, “Ba ã uleg? Aya nigin ã ai gef?”

16 Simon Pita aiten yalen, “Õ anī Kristus, Õ mata ibodōya Negur Naal.”

17 Jesus solof iron, “El fiya õ ado, Simon Jona nē naal, ere nigin, on keleī are tamo nē keleī bunem sā, are neu Dei saa ilun tamal in keleī bunem.

18 Anī nigin, aya õ arokonok, õ Pita,* meein enī teten neu sios anouf, laa nē megeir anim sios to wal fiyēf. **19** Aya saa tano nē ki õ afonōf, ereb õ tenebur ein ufok, are saa ilun ouneg ifōf, ereb õ tenebur ein biru wof, are saa ilun ouneg biru fouf.” **20** Age ye fen, Jesus ī Kristus yeya anī, aib taka to dirokenēf nigin, in dō fiya tar wedereid iroun.

* **16:18:** Pita, ani nē gariya, meein.

*Jesus Busuk Bun Laaf Fen, Mata Kel Fā Youf Yen
(Mak 8:31-9:1; Luk 9:22-27)*

21 Sain anī bunem ilauf bun, Jesus yogo nigin in dō fiya tar yaor fe irokenēdin, ī Jerusalem ilauf bagai, an darau musei, mudur adodo, pris odudug, lo ifelnēdiya tamo imeid bun yalouf, an ī dukesiyouf, naa towo bure fele di, mata kel fā youf.

22 Pita Jesus yale, yerin irou ile ou fiyen, ī iron, “Odug, sā bagai! Enī ganan ō nigin to bagai wō youf!”

23 Jesus falei yel, Pita irokenen, “Satan, dumeun ule! Ō aya naaburau gudū wof; on kisi are Negur nē sā, on kisi tamo nē dogol.”

24 Age ye fen, Jesus in dō fiya tar irokenēdin, “Aib taka aya dō firyau fenē, ī yogon oroya lai fesil fen, ī yogon aa tetek faali fe fen, anī aya dō fiyauf.

25 Ere nigin, aib taka yogon mata isennēf nigin oro fef are, fō yalauf, aib taka yogon mata, aya nigin irailauf are, mata anī gurug fouf. **26** Tamo taka ī, teneub enī ganan kakarai fe fen, akorou yef, anī are, ī yogon malakanon irailauf, ere biya ī yalouf? Takag, tamo taka yogon malakanon nigin ere mala solof fen, ī kel yalouf? **27** Tamo Naal, in Tama nē fula fiya medeīya ado in engel geid disiyouf, agef fen, tamo mugu mugu ereb age fef anī kilei, ī mala solo age fiya bagai ifenēdiyouf.

28 Aya momoi arokeneik, tunī ein difaref fau to gare de mog, idi Tamo Naal in tano bun isi di, dilouf.”

17

*Jesus Bouwa Falei Fen
(Mak 9:2-13; Luk 9:28-36)*

¹ Naa sigis bure fele di, Jesus, Pita, Jems, taka Jon Jems nē tura geif fen, idi mugu arei odug ilun diselen. ² An Jesus idi meleid bun bouwa falei felen. In nawa gaa gen fula felen, in kolos lalau fen, yal gen lalanen. ³ Agef mog, an idi meleid bun Moses, Eliya ado wō de fen, Jesus weim wogō den.

⁴ Pita Jesus irokenen, “Odug, ada ein ibodōya nigin biya bagai. Ō oroyōf are, aya salafat towo anouf, taka ogon, taka Moses nē, taka Eliya nē.”

⁵ Pita fau wogō ye mog, lalo lalau bagai idi kerub fedin, ait taka lalo namen iron, “Eī neu Kesu, ī nigin aya wau laa fedig, ī nigin aya wau kulī yedig. ī karī wiyyēg!”

⁶ Anī in dō fiya tar karī den, idi neweid kususur de fen, tenebur gurorō de tererē den. ⁷ Anī ere, Jesus isin, kobū feid fen, ī iron, “Fafāg, to kumīg.”

⁸ Idi ditadsen, taka to dilen, Jesus dogol.

⁹ Idi arei bun diyok disi fen, Jesus idi irokenēdin, “Ā ereb ulegel enī, aib taka to urokenēg, fau Tamo Naal laa bun tamal kel fā ye di.”

¹⁰ In dō fiya tar Jesus to difiyen, “Ere nigin lo ifelnēdiya tamo dirōdig, ‘Eliya ī ketem isiyouf bagai’ dedig?”

¹¹ Jesus aitedin yalen, “Momoi bagai, Eliya isi fen, ereb ereb ganan madur fediyouf. ¹² Anī ere, aya ā arokeneik, Eliya mogo isi bure felen, idi anī ī nigin to kelei ken, ereb ereb ganan idi waud iron kilei, ī nigin mogo age difen. Age fiya gen, Tamo Naal idi imeid bun darau yalouf.” ¹³ Jesus age

wogō ye di, in dō fiya tar idi wedereid fokō yen,
Jon naan igunēdiya tamo nigin irok den.

*Jesus Kesu Kaa Sane Ado El Fiyen
(Mak 9:14-29; Luk 9:37-42)*

¹⁴ Sain idi tamo kayau gedin disin, tamo taka Jesus wagen isi fen, ibor bobou fen. ¹⁵ Í iron, “Odug, neu kesu nigin malalon yō. Í mir yuk sain, sane bagai firi ye fen, sain musei yāg iledig, naanūg iledig. ¹⁶ Aya, í, on dō fiya tar wagedin arou elen, anī ere, idi el fiyēya kisi feleya sā.”

¹⁷ Jesus solof iron, “Sain enei nē tamo kayau, ibor enī, sane, momoiya sā, sain ganī aya ā geid tabodōf? Sain ganī aya ā nigin wau aukesilauf? Kesu wageun ein urousig.” ¹⁸ Jesus kaa sane ou fiyē di, kesu bun tamal ulō yeis ile mog, kesu í bou karika len.

¹⁹ Age fe di, in dō fiya tar mugun Jesus wagen disi to difiyen. “Ere nigin amā kaa sane iruya kisi feleya san?”

²⁰ Jesus irokenēdin, “Ere nigin, āgenei momoiya naal bagai nigin. Aya momoi arokeneik, ā momoiya naal masted faat age fiya adouf are, ā arei enī urokenēgouf, ‘Ein tamal godo urou ule, oun ufar,’ ago ge di, í dōf age fouf. Ereb ereb ganan ā age fiya kisi feleya.”*

*Jesus Baban In Laa Nigin Iron
(Mak 9:30-32; Luk 9:43-45)*

²² Sain idi disi, Galili guru difen, Jesus idi irokenēdin, “Tamo Naal í fau tamo imeid bun

* **17:20:** Itotoya tunī eig de ditoton: kisi feleya. 21 Anī ere, kaa sane eig fiya ege to ulō yeis ilauf, kurig fen, kosē ge di.

dinouf. ²³ Idi fau ū dukesiyouf, anī ere, naa towobure fele di, ū fau baban mata kel fā youf.” Age ye di, in dō fiya tar waud morō gudū fesin.

Tempel Nē Takis

²⁴ Jesus in dō fiya tar geid, Kapenaum taun disidi, tempel takis yaleya tamo, Pita wagen disi todifiyen, “Āgenei tise tempel nē takis to inodig de?”

²⁵ Pita iron, “Ariya, ū takis inodig.”

Sain Pita fō namen isi di, Jesus ket wogō yen, “Simon, ū ere kisi wof? Ai bunem tenebur nē king anidi takis daledig, idi neid kesu bunem de, oo tamo tunī bunem?”

²⁶ Pita soloif iron, “Tamo tunī bunem.”

Jesus ū irokenen, “Anī nigin, kesu idi bunemsā. ²⁷ Anī ere, adam idi waud saneya totafenēdiyouf nigin, ū daliyoun ule, on mū urāf. Gau uruwa walouf anī awa gede fen, an silwakoin moni ulouf, wale fen, takis ogon ado neu nigin wenēdiyouf.”

18

Saa Tanon Odug Ibodōya Nigin

(Mak 9:33-37; Luk 9:46-48)

¹ Sain anī bun, in dō fiya tar Jesus wagen disi, to difiyen, “Aim saa tanon odug bagai ibodok?”

² ū kesu naal taka iweignē isi di, idi atun ifarnen.

³ Agef fen, ū iron, “Aya momoi arokeneik, ū kesu nanaal gen falei gouf anī dogol, age fiya sāf are, ū saa tanon to bagai ulagauf. ⁴ Anī nigin, aib taka yogo nigin kuru kel fen, kesu enī genēf are, ū saa tanon odug bagai ibodok.

5 “Takag, aib taka kesu naal eig fiya, aya yanau nem yalef are, ī aya yaleyaf. **6** Anī ere, aibem taka age fe di, kesu aya nigin momoi def enidi taka, mosor bun kubū youf are, tamo anī meein odug guyutu bun ifo ken, maaīwō irāya nigin biya.

7 “Teneubur tamo kayau idi meleidlon ado, ere nigin, ereb to biya anī age fe di, tamo mosor bun dilalauf. Tobonunā age fiya bagai wō youf, anī ere, tamo nanī be bunem isif, ī malalon ado! **8** Ogon imam be, yem be mosor bun ineyōf are, gudū fen uraile. Ō imā tobega be, yē tobega ado mata bun ileya nigin biya bagai, ere nigin, imā totoū be, yē totoū adouf are, yā famud ibodkeleya anī bun an dirāyōf. **9** Age fiya bagai, ogon malam mosor bun ineyōf are, ubodol uraile. Ō malā tekelei ado mata bun ileya nigin biya bagai, ere nigin, malā totoū adouf are, hel nē yā mala bun dirāyōf.

*Sipsip Fō Yeleya Nē Yaab Od
(Luk 15:3-7)*

10 “Ā lo welegei, kesu nanaal enidi taka to meleī irim gouf. Ere nigin, aya ā arokeneik, idi neid engel saa ilun dibodok, sain ganan neu Dei saa ilun ibodok no diledig.*

12 “Ā ere kisi ado? Tamo taka ī wan handred sipsip ado, tekelei idi atun fō yalauf are, marau ī nainti-nain sipsip uya bun itorneīd fen, ile, tekelei fō yelen anī to imirēf de? **13** Aya ā momoi arokeneik, ī fata fouf are, ī sipsip tekelei anī nigin

* **18:10:** Itotoya tunī eig de ditoton: diledig. 11 Fō delen anī kel yaleyia nigin Tamo Naal isin.

wau kulīya odug, sipsip nainti-nain to fō delen nigin anī nē kulīya wal fiya. ¹⁴ Age fiya bagai, āgenei Temeī saa ilun ibodok, kesu nanaal enidi taka fō yeleya nigin to orodig.

Turā Taka Mosor Inoyōf

¹⁵ “Ogon turā taka mosor inoyōf, ule ā uruwom atun dogol in kū fenēya ufelnēf. Ī ō karī yōf, ō ogon turā mogo kel walel. ¹⁶ Anī ere, ī to karī yōf, baban tekelei be uru age fiya ō geid fen, ulagauf, ago di, ‘od ganan isennēya uruwom be, towom sigoredim kurō difesiyouf anī megeir gouf.’† ¹⁷ Ī idi karī fediya nigin itorōf, sios urokenēf. Ī sioseg karī fiyēya nigin itorōf are, ī haiden be takis yaleya tamo sane gen unenēf.

¹⁸ “Aya ā momoi arokeneik, ereb taka ā tenebur ein ufokalagauf, are saa iluneg ifokalauf, ereb taka ā tenebur ein biru walagauf, are saa iluneg biru falauf.

¹⁹ “Baban, aya ā arokeneik, tenebur ein ā uruwom ereb taka nigin wauī tekelei fen, to gouf, neu Dei saa ilun ibodok, ī dōf ā nigin age fouf. ²⁰ Ere nigin, uruwom be, towom be, aya yanau nem guru difef, aya an idi geid mabodok.”

Kabī Tamo Wau To Yüdig Nē Yaab Od

²¹ Age ye di, Pita Jesus wagen isi, to fen, “Odug, neu turau aya nigin mosor inouf, sain ganī neu turau nē mosor nigin wederou tu kalauf? Wederou tu kelef ile, sewen daū de?”

† **18:16:** Diuteronomi 19:15

²² Jesus aiten yalen, “Aya õ arokonok, õ sewen dogol to agouf, sewenti anĩ are sewenem tobol wouf.

²³ “Anĩ nigin, saa tano ĩ, king taka, ne ferfer geid in wareg madur fiya nigin oron gen. ²⁴ King ĩ wareg madur fiya nigin gariya inon, tamo taka ĩ bun ten milion kina yalen anĩ, ĩ wagen dirou disin. ²⁵ ĩ wareg anĩ yukesiya kisi feleya sã nigin marau iron, ĩ yogo ado in aiwa, in gere tar ado in safina ganan na nigin sur fedi di, in wareg anĩ yukesiya kisi falauf yen.

²⁶ “Kabĩ tamo, marau wagen ibor bobou fe fen, igonen, ‘Õ aya nigin waũ unois fen, sain wana len, aya wareg anĩ ganan kisi afelkonõf.’ ²⁷ Kabĩ tamo anĩ nẽ marau, ĩ nigin wau yu ken, wareg anĩ ganan lai fesil fen, itornẽ di, ilen.

²⁸ “Anĩ ere, kabĩ tamo anĩ oreis ile fen, ĩ yogan kabĩ tura taka fotou fen, ĩ bun wareg wan hundred kina ado. ĩ ka fe, ula irou fen, iron, ‘Õ aya bun wareg walen anĩ kel wana!’

²⁹ “In kabĩ tura kubũ ye, ibor bobou fe fen, igonen, ‘Õ aya nigin waũ unois fen, sain wana len, aya wareg anĩ mala kela afonõf.’

³⁰ “Anĩ ere, ĩ to karĩ fiyen. ĩ tamo yale irou, kalabus bun iran, are de wareg inouf anĩ dogol.

³¹ Anĩ kabĩ tura tar tunĩ, ĩ age fen anĩ dile fen, idi waud odug sanen, anĩ nigin, dile, idi neid marau erek age fen anĩ ganan wogõ difiyen.

³² “Age de di, marau tamo, kabĩ tamo anĩ iweignẽ isi di, ĩ irokenen, ‘Õ kabĩ tamo sane. Aya ogon wareg ganan lai afonon, ere nigin, õ aya ugonan. ³³ Aya õ nigin wau inan gen, õ ogon

kabī tura nigin waū inōyā san de?’ ³⁴ In marau tamo name ise fen, darau ifenēyā nigin kalabus lo fiya tamo imeid bun inenen, are de wareg ganan inouf anī dogol.

³⁵ “Age fiya bagai, neu Dei saa ilun ibodok, ā atun tureī tar neid mosor nigin wauī bun wedereī to tu kalauf are, āg age yeīf.”

19

Tamo Kayau Ado Bagu Fiya Anī Fara Fiya (Mak 10:1-12)

¹ Jesus od enidi wogō ye bure fel fen, Galili distrik itor ken, Judia distrik ilen, Jordan naan sitakā. ² Tamo kayau musei dō difiyē di, ī an idi dagi el fedin.

³ Farisia tamo tunī ī wagen disi, kisi difiye ken, idi to difiyen, “Tamo taka, yogan kayau gariya fire fire bun iruf anī, lo dō fiya de?”

⁴ Jesus aitedin yalen, “Ā Negur nē Itotoya to uweseg ulegen de? Gariya bun, Negur ereb ereb kare fedin ī, ‘tamo ino kayau ino fen,’* ⁵ Negur iron, ‘Anī nigin, tamo ī in sina tama itorneīd fen, in kayau ado bagu difouf, idi uruwom bouweid tekelei.’† ⁶ Age difef, idi uru sā, idi tekelei. Anī nigin, Negur tamo kayau ado bagu fedin anī, tamom to fara fouf.”

⁷ Idi to difiyen, “Age fiyauf are, ere nigin Moses iron, tamo taka in kayau fara fiya nē pepa ifen ken, iru di, ilauf yen?”

⁸ Jesus idi irokenēdin, “Moses ī āgenei wauī totol anī ile fen, āgenei kayau iruya nigin to katū

* **19:4:** Jenesis 1:27 † **19:5:** Jenesis 2:24

yein. Anī ere, gariya bun age fiya sā. ⁹ Aya ā arokeneik, aib taka in kayau seseirā inoya sā mog, kayau iru fen, kayau taka yalef are, ī seseirā inof.”

¹⁰ In dō fiya tar Jesus dirokenen, “Tamo kayau atun morō agef yenek nigin, ī kayau to yalouf are biya bagai.”

¹¹ Jesus irokenēdin, “Tamo ganan od enī dō fiya kisi feleya sā, teke tekeleim Negurem age fedif anidi dogol. ¹² Tunī idi, sineid namenem, bouweid kesu irouya nigin tutuk sā gō fedidig, tunī are tamom korō difedidig, tunī saa tano nigin kisi de fen, kayau to daledig. Tamo taka kisi enī dō fiya nigin kisi falauf, dōf age fouf.”

Jesus Kesu Nanaal El Fiya Ifenēdin

(Mak 10:13-16; Luk 18:15-17)

¹³ Jesus ima tetedin ino fen, kosē fiyēdiyouf nigin, kesu nanaal ī wagen guri de dirousin. Anī ere, in dō fiya tar, idi guri de dirousin anidi ou difiyēdin.

¹⁴ Jesus iron, “Utornēdig len, kesu nanaal aya wageun disiyouf, idi to katū wedig, ere nigin, saa tano are eig fediya neid.” ¹⁵ Age ye fen, ī ima tetedin inol fen, an tamal tokō fel ilen.

Tamo Gaū Safina Musei Ado

(Mak 10:17-31; Luk 18:18-30)

¹⁶ Tamo taka Jesus wagen isi to fiyen, “Tise, ere biya anī aya age afe fen, mata ibodkeleya alouf?”

¹⁷ Jesus aiten yalen, “Ӧ ere nigin ereb biya nigin aya to wiyaf? Tekelei ī dogol biya. Mata ibodkeleya bun ulau fenē, Ӧ ītāfiya dō woid.”

¹⁸ Tamo Jesus irokenen, “Ītāfiya nanī bagai?”

Jesus iron, “ ‘Õ tamo taka to ukesiyouf, seseirã to unouf, to bẽ walouf, õ taka nigin idegëya od to urõf, ¹⁹ ogon sinã tamã yeneid walesauf,[‡] õ ogo nigin waũ laa gef gen, nẽ tã nagineg ago.’[§] ”

²⁰ Tamo gaũ iron, “Anĩ ganan aya dõ afen, ere taka anĩ aya fau dõ fiya sã?”

²¹ Jesus ĩ irokenen, “Õ madur bagai you fenëf, ule, ogon safina ganan na nigin sur wo fen, maleg tamo wenëdiyouf, agouf, õ saa ilun safina biya adouf. Agol fen, usi, aya dõ wiya.”

²² Od enĩ tamo gaũ karĩ ye fen, ĩ wau morõ fe di, itor ilen, ere nigin, ĩ safina musei ado.

²³ Age fe di, Jesus in dõ fiya tar irokenëdin, “Aya ã momoi arokeneik, safina musei ado tamo, saa tanon ileya nigin malai bagai. ²⁴ Baban aya ã arokeneik, kamel ĩ gabar iwaya nẽ nil ku bun ileya nigin karika bagai, safina musei ado tamo, Negur nẽ tano bun ileya nigin malai bagai.”

²⁵ Od enĩ in dõ fiya tar karĩ den, idi fatuk terẽ de fen, to difen, “Age fiyauf are, aim anĩ mata ibodkeleya yaleya kisi feleya?”

²⁶ Jesus idi lo feid fen, iron, “Tamo yogo bun age fiya kisi feleya sã, anĩ ere, Negur yogo bun ereb ereb ganan age fiya kisi feleya.”

²⁷ Pita Jesus aiten yalen, “Amã ereb ereb ganan mator ken, õ dõ mayok! Ere anĩ amã nemã mala solo malouf?”

²⁸ Jesus idi irokenëdin, “Aya ã momoi arokeneik, ereb ereb ganan mata falei fouf sain anĩ bun, Tamò Naal ĩ yogon king nẽ sia bun fula fiya

[‡] **19:19:** Eksodas 20:12-16; Diuteronomi 5:16-20 § **19:19:** Levitikas 19:18

medeīya ado ibodōf, ā aya dō wiyagef, āg king nē sia tuwelf bun ubodōg fen, Israel ibor tuwelf es wedigouf. ²⁹ Taka fō be, tura tar be, main tar be, tama, sina, gere tar, kabī, aya yanau nigin itoron, idi ganan mala solo wan handred wal fiya dalouf, mata faimud ibodkeleya anī dalouf. ³⁰ Anī ere, musei malabag dibodok, idi dumen dibodōf, musei dumen dibodok, idi malabag dibodōf.

20

Wain Kabī Tamo Neid Yaab Od

¹ “Saa tano nē toboununā are, teneub marau taka ī, bonimei bagai ile fen, yogon wain kabier kabī dalouf nigin tamo oroi yaledin age fiya gen. ² Kabī marau naa tekelei nigin ten kina afeneīf ye di, idi ganan anī yo de di, in wain kabier sur fedin.

³ “Nain kilok bonimei age fiya, ī ilen, tamo tunī maket modoū bun ege difar mog, iledin. ⁴ Ī idi irokenēdin, ‘Āg uleg, neu wain kabier kabī waleg, ago gouf, mala de afeneīf.’ ⁵ Age ye di, idi dilen.

“Ī baban gaa atun ado aragau tri kilok age fiya ile feneg, de age fen. ⁶ Aragau faif kilok age fiya, ī ilen, tunīg fau difar mog, iledin. Ī idi to fiyēdin, ‘Ere nigin ā ege bagai gaa ganan ein ufaregel?’

⁷ “Idi aiten dalen, ‘Ere nigin, taka nem amā to oroi yalemam.’

“Ī idi irokenēdin, ‘Āg uleg, neu wain kabier kabī waleg.’

⁸ “Sain aragau di, wain kabī marau in kabī tamo neid orowa irokenen, ‘Kabī tamo uweigneīd fen, dogo neid mala wenēdiyouf, dumen disil idi bun gariya uno fen, ule, uyu disil bun ouf.’

⁹ “Kabī tamo aragau faif kilok age fiya kabī dalen disi fen, mugu mugu ten kina dalen. ¹⁰ Sain idi bonimei nem ket iweignēdin anidi disin, idi kisi difen, amā idi wal fiya malouf den, anī ere, idig mugu mugu ten kina dalen. ¹¹ Sain idi moni dalel fen, idi teneub marau nigin nauseir den. ¹² Idi diron, ‘Tamo enidi dum bagai uweignēdi di, aua tekelei dogol kabī dalel, anī ere, amā, naa enī ganan bonimei nem isi, gama yeiref, kabī totol malel, gaa uruwa dō famam, anī ere, õ amā idi geid ten kina dede wanamam.’

¹³ “Anī ere, kabī marau ī, idi neid taka soloф irokenen, ‘Mou, aya õ sane to ayok. Õ ten kina nigin ada uruwom sigoroda to tekeleil de? ¹⁴ Ogon kabī mala wale fen, ule. Aya õ afonom age fiya, tamo dum bagai oroi aleyen anī, de age fiya afenēf nigin wau irok. ¹⁵ Aya neu safina erek taka age fiya nigin wau irok anī, aya to age afouf de? Aya neu biya age afef nigin, õ aya kiyeī wanaf de?’

¹⁶ “Anī nigin, idi dumen dibodok anidi malabag dibodōf, idi malabag dibodok anidi dumen dibodōf.”

*Jesus In Laa Nigin Irō, Towo Fen
(Mak 10:32-34; Luk 18:31-34)*

¹⁷ Jesus Jerusalem iselau fenē, ī in dō fiya tar tuwelf mugu bagai gei feid fen, irokenēdin, ¹⁸ “Ada Jerusalem teselef, an Tamō Naal ī pris odudug, lo ifelnēdiyā tamo imeid bun dinenēf. Idi ī laa fouf nigin bou bun od dūf. ¹⁹ Age de fen, idi ī haiden Juda sā anidi imeid bun dino di, kono

difiyē, wagī difiye ken, aa tetek bun dukesiyouf.
Naa towo bun, ī mata kel fā youf!”

*Jems Jon Ado Neid Sineid, Ne Wau Iron Anī
Jesus To Fiyen
(Mak 10:35-45)*

20 Age fe di, Sebedi nē kesu uru, sineid geid Jesus wagen disin. Idi neid sineid ibor bobou fe fen, wau irok anī Jesus to fiyen.

21 Jesus to fiyen, “Ere anī ō orok?”

Kayau iron, “Ō urōf, neu kesu uru enī, ogon tano bun taka ima biyalē ibodōf, taka ima kilē ibodōf.”

22 Jesus idi irokenēdin, “Ā ereb to gef anī nē gariya, ā keleī sā, naan aya āf anī ā yōyā kisi feleya de?”

Idi aiten dalen, “Amā kisi feleya.”

23 Jesus idi irokenēdin, “Ā momoi neu kap bun naan are wāgauf, anī ere, imau biyalē ibodōyā be, kilē ibodōyā are, ayam ifenēyā kisi feleya sā. Modoū anidi are, neu Dei idi nigin dodok fen anidi neid.”

24 In dō fiya tar ten, od anī karī de fen, uru tura ado nigin seye den. **25** Jesus idi iweig laisi fen, iron, “Ā keleī, haiden idi dogo neid uyu irouya, tamo kayau lo fiya nigin totol dinodig, idi dogo neid odudug, tamo kayau nigin megeir yaor difedig. **26** Anī ere, ā bun kisi to agef yenēf, ā atun aib taka odug ibodōf nigin orof, ī āgenei kabī tamo ibodōf. **27** Ā atun aib taka uyin ibodōf nigin orof, ī āgenei ferfer ibodōf. **28** Age fiya gen, Tamo Naal ī disennēf nigin to isin, anī ere, ī tamo kayau

isenneïd fen, tamo kayau musei idi neid mosor anñ fotokar yagon mata ifenëdiyouf nigin isin.”

Tamo Uru Meleid Ifofakelen Anñ Meleid Birikā Felen

(Mak 10:46-52; Luk 18:35-43)

²⁹ Jesus in dō fiya tar geid Jeriko ditor dile mog, tamo kayau musei dō difiyen. ³⁰ Tamо uru meleid ifofakelen naab yerin dibodon. Sain idi Jesus isi ilef yeya karñ de fen, diweig diron, “Odug, Dawid Naal, amā nigin malalon yō!”

³¹ Tamо kayau idi ou difiyeïd fen, foro dalauf nigin dirokenëdin, anñ ere, idi wade bagai diweig diron, “Odug, Dawid Naal, amā nigin malalon yō!”

³² Jesus dē yel fen, idi iweigneïd fen, ī to fedin, “Ere naig ayẽif nigin ã oroyeik?”

³³ Idi aiten dalen, “Odug, amā malamā fara wol kanamāf nigin oromak.”

³⁴ Jesus idi nigin meleidlon fe fen, idi meleid kobū fedin. Kaisā bagai, idi meleid fara fele di, sā lo dife fen, idi Jesus dō difen.

21

Jesus Tamо Yana Ado Gen Jerusalem Namen Ilen

(Mak 11:1-11; Luk 19:28-40; Jon 12:12-19)

¹ Idi Jerusalem kelē difiye ken, Moul Arei bun Betfage fonō wō den, Jesus in dō fiya tar uru sur feid fen, ² ī idi irokenëdin, “Fonō wagein ifaref tokō weleg, ulō wesig fen, kaisā bagai donki ifōyā naal ado uledigouf. Idi biru weledig fen, wageun gurig usig. ³ Taka nem ã ereb yeif, ī urokenëgouf,

Odug ī kabī ifenēdiyou fenē orof, ago ge di, kaisā bagai sur fediyouf.”

⁴ Profet eig ye wogō yen anī kisi falauf nigin agef wō yen:

⁵ “Saion nē tamo kayau urokenēgouf,

‘Ulef, ogon king ō garan isif,
imatkeis fen, donki bun ibodok,
donki naal teten.’ ”*

⁶ In dō fiya tar dilen, Jesus iron kilei age difen.

⁷ Idi donki naal ado dirousi di, tetedin idi neid gabar du difedi di, Jesus anī tetedin ibodon.

⁸ Tamo kayau musei, idi neid gabar naabur du difedin, tunī idi aa were kokour dife, naabur du difedin. ⁹ Tamo kayau uyu dilen ado, dume dō difen diweig diron,

“Hosiana,[†] Dawid Naal bun!”

“Odug yana bunem isif, ī el fiya ado!”[‡]

“Hosiana, saa ilun bagai!”

¹⁰ Sain Jesus Jerusalem ulō yesi di, taun anī bun tamo kayau ganan terē de fen, toti difen, “Tamo eī aim?”

¹¹ Tamo kayau diron, “Eī Jesus, profet Nasaret taun Galili teneub bun tamal.”

Jesus Tempel Bun

(Mak 11:15-19; Luk 19:45-48; Jon 2:13-22)

¹² Jesus tempel modoū bun ile, wō ye fen, na dale dile disi dife mog, an tamo kayau adok irudidin. ī moni solo fediya neid tebol ado kuburir na sur fediya neid fatar eleg feledin. ¹³ Jesus idi irokenēdin, “Negur nē Itotoya irok, ‘Neu fō ī kosē

* **21:5:** Sekaraia 9:9 † **21:9:** Anī nē gariya, ‘Usennamā!’ Od anī tamo kayau Negur yana yaleseuya nigin wogō dedig. ‡ **21:9:** Sam 118:26

nē fō douf,’§ anī ere, ã ‘bē tamo neid iminēya fō’,*
unogen.”

¹⁴ Meleid ifofakeleya, yeid kirorōya, Jesus wagen tempel bun disi di, ī el fedin. ¹⁵ Anī ere, Jesus ereb biya bagai age fe di, kesu nanaal tempel modoū bun diweig diron, “Hosiana, Dawid Naal bun,” age de di, pris odudug, lo ifelnēdiya tamo geid, idi anī dileid fen, seye den.

¹⁶ Idi Jesus to difiyen, “Kesu nanaal enidi ereb def, õ karī wof de?”

Jesus aitedin yalen, “Ariya, ã Negur nē Itotoya to uwesegen de?

“Kesu momou kesu nanaal geid sigoreid bun
selu kulō fiya nigin Negur idi mogo saika
fedin.’†”

¹⁷ Agef fen, Jesus an tamal idi itorneïd, taun anī
itor ken, Betani fonō ilen, an bō tekelei ibodon.

Aa Fig Gariri Kelen

(Mak 11:12-14, 20-24)

¹⁸ Bonimei bagai, Jesus Jerusalem kel ile fen,
naab luwen naū fen. ¹⁹ Mala irakelen, aa fig naab
yerin ilen, Jesus iyok iselen fele fen, aa fig biya sā
ege aarau dogol. Jesus aa fig irokenen, “Õ baban
to bagai umauf!” Kaisā bagai, aa fig gariri kelen.

²⁰ In dō fiya tar anī dile mā, idi terē de kulō de
fen, diron, “Naig fe di, aa fig kaisā bagai gariri
kelen?”

²¹ Jesus aitedin yale iron, “Aya ã momoi aro-
keneik, ã wauī momoi ge mā, wauī to ilef isi fouf,
ã aa fig enī bun age afel dogol to ago gouf, sā arei
enīg urokenēgouf, ‘Kusu fen, maaīwō irāyōf,’ are ī

§ ^{21:13:} Asaia 56:7 * ^{21:13:} Jeremaia 7:11 † ^{21:16:} Sam 8:2

dõf age fouf. ²² Ì momoi gouf are, ereb taka nigin tog fen, kosë gouf, ã walogouf.”

*Jesus Aim Igirnen Anĩ To Difyen
(Mak 11:27-33; Luk 20:1-8)*

²³ Jesus tempel modoũ namen ulõ yeis fen, an tamo kayau od ifelneïd mog, pris odudug, tamo kayau neid mudur adodo, ì wagen disi to difen, “Ere igirîya bunem õ ereb ereb enĩ ago wof? Aim õ igirîya enĩ ifonon?”

²⁴ Jesus aitedin yale iron, “Ayag to fiya tekelei afeneïf. Ì solog urokanagauf are, ereb igirîya bunem ereb ereb enĩ age afef, aya ã arokeneïf. ²⁵ Jon nẽ naan igunëdin, are nainenem isin? Are saa ilun tamal de, tamo bunem?”

Idi dogo dogol katõ de fen, diron, “Ada ‘Ì saa ilun tamal,’ tauf, ì irõf, ‘Ba anĩ, ere nigin ã ì nigin to momoi wiyëgen?’ ²⁶ Anĩ ere, ada ‘Tamo bunem’ tauf, ada tamo kayau nigin kumî tafedif, ere nigin, tamo kayau idi ganan Jon nigin profet taka dedig.”

²⁷ Anĩ nigin, idi Jesus ait solo de diron, “Amã keleï sã.”

Age de di, Jesus iron, “Ago gouf are, ayag, ere igirîya bunem ereb ereb enĩ age afef anĩ to arokeneïf.

Kesu Uru Bun Yaab Od

²⁸ “Ì ere kisi gef? Tamo taka ì naal uru adon. Tama ì kesu matu garan ile iron, ‘Neu kesu, gama wain kabier ule, kabî walouf.’

²⁹ “Ì aiten yalen, ‘Aya tuwauf,’ dum ì in kisi falei ye fen, ilen.

³⁰ “Ageffen, tama kesu taka garan ile, od tekelei anī irokenen. Kesu aiten yalen, ‘Dei, aya age afouf,’ anī ere, ī ileya sā.

³¹ “Idi uru atun, aim anī tama oron anī age fen?”

Idi aiten dalen, “Matum.”

Jesus idi irokenēdin, “Aya ā momoi arokeneik, takis yaleya tamo, kayau bouweid na nē sur difedig geid, ā atun, idi ketem Negur nē tano bun uyu dilauf. ³² Ere nigin, Jon naan igunēdiya tamo ī, madur ibodōya nē naab ifelneīf nigin ā garan isin, ā ī nigin to momoi gen, anī ere, takis yaleya tamo, kayau bouweid na nē sur difedig geid, idi momoi den. Ā ī ulegeneg, ā wauī to falei ge fen, ī to momoi wiyēgen.

*Tamo Kabī Lo Difedig Nē Yaab Od
(Mak 12:1-12; Luk 20:9-19)*

³³ “Yaab od taka nigin wedereī unog. Teneub marau taka ī yogon kabier aa wain itenen, ī kau ifō kalī felen, wain sumin asi fiya nigin ku yalen, kabī lo fiya nē fō inon. Ageffen, ī mala solo yalouf nigin wain kabī, kabī lo difedig tamo tunī imeid bun ino fen, uyu takā ilen. ³⁴ Sain biya bure fele di, teneub marau wain biya fito fiya nigin in ferfer susur fe di, kabī lo difedig tamo garan dilen.

³⁵ “Kabī lo difedig tamo, teneub marau nē ferfer dirouneīd fen, taka dun, taka dukesin, taka meein tulu difen. ³⁶ Age dife di, teneub marau ferfer tunī sur fedin, are idi musei uyulil sur fedin wal fiya. Age fe di, kabī lo difedig tamo uruwa age difen gen, baban yagon ferfer bun age difedin.

³⁷ Dum bagai, teneub marau yogon naal idi garan sur fiyen. Í iron, ‘Idi neu kesu nigin fau karī difiyēf.’

³⁸ “Anī ere, kabī lo difedig tamo, naal anī dile fen, idi abob dirokenen, ‘Eī inim wain kabī akorouf. Usig, ada ë taukeis fen, yogon akor talouf.’ ³⁹ Age de fen, idi ë dale, wain kabī mayarē dira ken, dukesin.

⁴⁰ “Age fiya nigin, sain wain kabī nē marau isiyouf, ë kabī lo difedig tamo ere naig fediyouf?”

⁴¹ Idi Jesus aiten dalen, “Teneub marau, idi sane bagai sane ye fen, idenkesiyouf, ë wain kabī anī, kabī lo difedig tamo tunī imeid bun ino fen, na yaledi di, idi wain mayoif sain bun fito de fen, yogon biya difenēf.”

⁴² Jesus idi irokenēdin, “Ã od Negur nē Itotoya bun yenek anī to uwesegen de?

“ ‘Meein are fō inoya tamom sane de fen, ditoron
anī,
gama monog tor wō yen,
anī Odug yogo age fe di,
malamā yun.’[‡]

⁴³ “Anī nigin, aya ã arokeneik, Negur nē tano ã bun tamal son yeī yale, tamo kayau idi aayū faat biya yūf anidi ifenēdiyouf. ⁴⁴ Aib taka meein anī teten kubū youf, mered fe fisik fouf, takag, aib taka meein anī ë teten kubū youf, ë danīf aas lauf.”[§]

⁴⁵ Sain pris odudug, Farisia tamo geid, Jesus nē yaab od karī den, idi kelein, Jesus idi nigin wogō yen. ⁴⁶ Idi Jesus irounēya nigin naab dimiren, anī

[‡] **21:42:** Sam 118:22, 23 [§] **21:44:** Itotoya tunī bun, itotoya 44 to ibodok.

ere, idi tamo kayau nigin kumī den, ere nigin, tamo kayau idi Jesus nigin profet taka dedig.

22

Tamo Kayau Yalouf Bun Tar Nē Yaab Od

(Luk 14:15-24)

¹ Jesus yaab od nem baban irokeneīd fen, iron:
² “Saa tano ī, king taka, ī naal kayau yalouf nigin tar dodok fen age fiya gen. ³ ī yogon ferfer sur fedi di, tamo iweignēdin yagon tar bun disiyouf nigin dirokenēdin, anī ere, idi isiya ditoron.

⁴ “İ baban ferfer tunī sur feid fen, iron, ‘Idi aya aweignēdin anī urokenēdig: Aya tar mogo saika afel. Aya bulmakau yaro biya biya ado aden, erek erek ganan mogo dodok afelel. Bagu fiya tar bun usig.’

⁵ “Anī ere, idi to karī difiyēdin, idi diyalelen, taka yagon kabier ilen, taka ī yagon bisnis kabī yalen. ⁶ Tunī idi ferfer dirouneīd fen, tadū difiyeīd didenkesin. ⁷ Anī nigin, king name odug sane fen, yagon kusī tamo sur fedi di, dilen, ferfer didenen anidi didenkeis fen, nedī taun yā dinon.

⁸ “Agef fen, king, ne ferfer irokenēdin, ‘Bagu fiya nē tar mogo dodok afelel, aya tamo aweigneīd fen, naa afenēdin anidi, dogo sane age difen nigin, isiya kisi feleya sā. ⁹ Anī nigin, ā ulagauf, naab kaleyan aib aib uledigouf are, urokenēdig len, idi tar bun disiyouf.’ ¹⁰ Age ye di, ferfer dilelen, naab naab diyo ken, tamo kayau dileid fen, biya ado sane ganan gou difedin, age dife di, tamo kayau ado bagu difedidig nē guru fiya modoū bun tamo kayau isokosen.

11 “Age dife di, king namen isin, tamo kayau fele fedin, an ī tamo taka kolos biya ifonūya sā fotou fen. **12** King ī to fiyen, ‘Mou, naig fe di, õ bagu fiya nē naki sā anī guru fiya enī namen usil?’ Tamo ī od sā ibodon.

13 “Age fe di, king yogan kabī tamo irokenēdin, ‘Ima ye ado ufōg, mayarē gugum bun urāg, an are wifirig ye fen, gobora kikokō yediyouf.’

14 “Anī nigin, tamo kayau musei iweignēdif, anī ere, tekelei igirnēdif.”

*Sisa Bun Takis Inoya
(Mak 12:13-17; Luk 20:20-26)*

15 Age fe di, Farisia tamo dilen, Jesus in od bun naig fe mog, talouf de fen, od katō difen. **16** Age de fen, Farisia tamo, idi neid dō fiya tar, Herod nē tamo tar geid, Jesus wagen sur difedi di, dilen, idi Jesus dirokenen, “Tise, amā keleī, õ momoi wogōya nē tamo, anī õ Negur nē naab momoi bagai ufelnēdidig, õ tamom to wewu diyōdig, ere nigin, õ idi yana ado be sā anī to es wedig. **17** Anī amā urokanamā, ogon kisi ere wof? Sisa* takis ifenēya nigin biya de, sā?”

18 Anī ere, Jesus idi neid namedin kisi sane kelei ken, iron, “Ā meleid yaleya tamo, ere nigin ā aya kisi wiyagef? **19** Takis ifenēya nigin koin moni ufelnag.” Idi koin moni taka wagen diroule di, **20** Jesus idi to fedin, “Eī ai nawa nē malakanon? Eī ai yana nē itotoya?”

21 Idi aiten dalen, “Sisa nē.”

Age de di, ī idi irokenēdin, “Ereb Sisa nē are Sisa wenēg, ereb Negur nē are Negur wenēg.”

* **22:17:** Rom neid king odug.

22 Od enī idi karī de fen, terē den. Age de fen, idi Jesus ditornē diya dilelen.

Kel Fāya Bun Ai Nē Kayau Ibodōf?

(Mak 12:18-27; Luk 20:27-40)

23 Naa de tekelei anī bun, Sadusia tamo idi dirōdig anī, laa bun tamal to ke de fā dedig, dedig anidim, Jesus wagen disi to difiyen. **24** Idi diron, “Tise, Moses iron, tamo taka kesu sā mog laa gef, in tura waab yale fen, tura fotokar kesu iroukenēf. **25** Amā atun, tura tura sewen dibodon. Matu ī kayau yalen laa fen, ī kesu sā, anī nigin, ī, in kayau, ne tura itorkenen. **26** Age fiya bagai, tura dō fiya īg age fen, anī dō fiya tri īg agef ile sewen adoken. **27** Idikeleya bun, kayau īg laa fen. **28** Anī nigin, kel fāya bun, idi sewen anī atun, ī ai nē kayau bagai ibodōf? Ere nigin, idi ganan kayau anī dalen.”

29 Jesus aitedin yale irokenēdin, “Ā od kū wenēgef, ere nigin, ā Negur nē Itotoya ado Negur nē megeir keleī sā. **30** Laa bun tamal kel fāya bun, an tamo kayau ado abob yalef ya sā, idi engel saa ilun difaref gen dibodōf. **31** Anī ere, laa bun tamal kel fāya nigin, Negur ā irokenein anī, ā to uwesegen de? **32** Negur iron, ‘Aya Abraham nē Negur, Isak nē Negur, Jakop nē Negur.’[†] ī laa neid Negur sā, ī mata ibodōya neid Negur.”

33 Anī tamo kayau od enī karī de fen, ī agef ifelnēdin anī nigin terē den.

Ītāfiya Odug Bagai Ganan Wal Fiya

(Mak 12:28-34; Luk 10:25-28)

[†] **22:32:** Eksodas 3:6

³⁴ Jesus ī Sadusia tamo od bun sigoreid ifokelen anī karī de fen, Farisia tamo idi guru difen. ³⁵ Idi atun, lo keleī tamo takam Jesus kisi fiye ken, eig fiyē to fiyen,

³⁶ “Tise, ītāfiya nanī anī, ganan wal fiya odug bagai Lo bun irok?” ³⁷ Jesus irokenen, “‘Ō, Odug ogon Negur waū adok, malākānon adok, kisi adok bunem, ī nigin waū laaf.’‡ ³⁸ ītāfiya enī ī matu, Lo bun ganan wal fiya odug bagai irok. ³⁹ Anī dō fiya are eig fiya, ‘Ō ogo nigin waū laa fef gen, nē tā nagineg ago waū laaf.’§ ⁴⁰ Lo ado Profet neid od ganan, ītāfiya uru enī teten difaref.”

*Ai Nē Naal Anī Kristus?
(Mak 12:35-37; Luk 20:41-44)*

⁴¹ Sain Farisia tamo idi guru difesi di, Jesus idi to fedin, ⁴² “Kristus nigin ā kisi ai gef? Ai nē naal anī Kristus?”

Idi aiten dalen, “Dawid naal.”

⁴³ Jesus idi irokenēdin, “Dawid naig fe di, anī Awa Uurem irokenen, ī nigin ‘Odug’ yen?” ī nigin Dawid iron,

⁴⁴ “‘Negur neu Odug irokenen:

“Imau biya melem ubod mog,
ogon kiwai tar

on yē farume gō afalauf.” *

⁴⁵ Dawid ī nigin ‘Odug’ yen ouf are, naig fe di, Kristus ī Dawid naal ouf?” ⁴⁶ Taka nem, ī aiten yale soloф irōya kisi feleya san, naa anī bunem ilen ganan, takam baban ī to fiyēya nigin kumi den.

‡ **22:37:** Diuteronomi 6:5 § **22:39:** Levitikas 19:18 * **22:44:**
Sam 110:1

23

*Jesus Farisia Tamo Ado Lo Ifelnēdiya Tamo Ketē
Fiyēdin*

(Mak 12:38-40; Luk 11:39-52; 20:45-47)

¹ Dum Jesus, tamo kayau in dō fiya tar geid irokenēdin, ² “Lo ifelnēdiya tamo, Farisia tamo geid, Moses nē sia bun dibodōdig. ³ Anī nigin, ā idi karī wiyēdig fen, ereb idi ā ago gei de di, ā ago gouf. Anī ere, ereb idi age difef anī, ā to agog, ere nigin, idi dirōdig anī to dō de age difedig. ⁴ Idi morō odudug difofa ken, tamo kayau oroweid se difedig, anī ere, idi dogo bagai, morō enei dalesauf nigin imeid gege tekelei bagai gebeya nigin to orodidig.

⁵ “Idi ereb ereb ganan age difedig, are ege tamo meleid yaleya: Age de fen, idi tamo meleid yaleya nigin, lo ītāfiya bokis naal odudug nuwa bun difeid fen, demeid bun ado imeid dā bun difofādig, idi neid kolos nē malū meluluk adodo dinodidig. ⁶ Idi, saaf odudug bun ado Juda neid uub fō bun, modoū malabag ibodōya anī orodidig. ⁷ Idi maket modoū bun, tamo kayau idim sere difiyeīd fen, ‘O tise’ difediyouf anī orodidig.

⁸ “Anī ere, ā tise to diyeīf, ere nigin, ā Tise tekelei dogol ado, ā adok tura tura. ⁹ Ā tenebur ein aib taka to dei gouf, ere nigin, ā Temeī tekelei dogol ado, ī saa ilun ibodok. ¹⁰ Ā mudur ado to diyeīf, ere nigin, ā Mudur Ado tekelei dogol, are Kristus. ¹¹ Ā atun, aib taka ganan wal fiya wō you fenē, ī āgenei kabī tamo ibodōf. ¹² Ere nigin, aib taka ī yogo yana yalesef, ī lai fesilauf, aib taka ī yogo nigin lai fesilauf, ī yana adouf.

13 “Lo ifelnēdiya tamo, Farisia tamo geid, ã meleid yaleya tamo, ã nigin meleïlon ado! Ñ tamo kayau meleid bun saa tano nigin sukar unogedig. Ñ aug namen to ulegedig, idi dilau fenē age difef, ã katī welegedig.*

15 “Lo ifelnēdiya tamo, Farisia tamo geid, ã meleid yaleya tamo, ã nigin meleïlon ado! Ñ, tamo tekelei waleg fen, ī ãgenei dō fiya unenēgouf nigin, teneub bun uyokeleg fen, maañ naab bun uyōgefeq ago gedig, agog fen, tamo ī anī ufelnēge di, ī ãgenei dō fiya wō yef are, ī ã hel nē gere tar ubodōgef wal yeīya sane bagai wō yef.

16 “Mala ifofakeleya uyu irouya, ã nigin meleïlon ado! Ñ urōgedig, ‘Aib taka tempel yana bunem in od isen ken, totol od irok, are ege, anī ere, aib taka tempel nē gol bunem in od isen ken, totol od irok, ī dōf age fouf.’ **17** Ñ neneya, meleï ifofakeleya! Ere anī odug, gol de, oo tempel gol fateul ifenēdig anī? **18** Takag ã urōgedig, ‘Aib taka alta yana nem in od isen ken, totol od irok, are ege, anī ere, aib taka sesewi fiya nē safina alta bun ifaref anī yana nem in od isen ken, totol od irok, ī dōf age fouf.’ **19** Ñ, mala ifofakeleya tamo! Ere anī odug, safina de, oo alta sesewi fiya fateul ifenēdig anī? **20** Anī nigin, aib taka alta yana nem in od isen ken, totol od irok, ī alta ado safina ganan alta teten ifaref anim in od isen ken, totol

* **23:13:** Itotoya tunī eig de ditoton: welegedig. **14** Lo ifelnēdiya tamo, Farisia tamo geid, ã meleid yaleya tamo, ã nigin meleïlon ado! Ñ waab neid fō sossin wedig kuwesig fen, tamo kayau meleid yaleya kosē meluk ago gedig. Anī nigin, ã darau odug bagai walogouf.

od irok. ²¹ Taka ī tempel yana nem in od isen ken, totol od irok, ī tempel ado, Negur tempel namen ibodok anim in od isen ken, totol od irok. ²² Taka ī saa yana nem in od isen ken, totol od irok, ī Negur nē king sia ado, Negur ī an ibodok anim in od isen ken, totol od irok.

²³ “Lo ifelnēdiya tamo, Farisia tamo geid, ā meleid yaleya tamo, ā nigin meleīlon ado! Ā kabier tamal sako nanaaleg farag fen, ten tekelei unogedig, anī ere, ā, lo nē odug, are safina wal fiya anidi nigin to kisi gedig, are lo nē madur fiya, wau ifenēya, wau momoiya. Ā anī adok to tai gedig. Ā teten nē anī dōg fen, dum nē anīg tai gem, are dem. ²⁴ Ā, mala ifofakeleya uyu irouya! Ā soloulā tar bun ibodok anī ulul nem yaleleya nigin kous gedig, anī ere, ā kamel tar bun ibodok anī utobogedig.

²⁵ “Lo ifelnēdiya tamo, Farisia tamo geid, ā meleid yaleya tamo, ā nigin meleīlon ado! Ā kap beī ado agara anī kulo gedig, anī ere, name bun amuyē isokos fen, takā nē safina yaleya nigin imeī su lai ge fen fe tetenem yaleya ado, akorou yeya aug naumeī nigin dogol yenek. ²⁶ Farisia tamo, mala ifofakeleya! Kap beī ado name ket kulo wedig, ago ge di, teteneg fili youf.

²⁷ “Lo ifelnēdiya tamo, Farisia tamo geid, ā meleid yaleya tamo, ā nigin meleīlon ado! Ā aau lalau nem matmat sigor naki fiya gen, teten lo fiya nigin biya bagai, namen anī are tamo gare den tuweid ado ereb ereb ganan amuyē isokosen. ²⁸ Age fiya bagai, āg teten tamo kayau meleid bun

madur tamo gen ubodōgedig, anī ere, nameneī mala yaleya ado sane bagai isokosen.

²⁹ “Lo ifelnēdiyā tamo, Farisia tamo geid, ā meleid yaleya tamo, ā nigin meleilon ado! Ā profet neid matmat unog fen, madur tamo neid matmat garab wiyēgedig. ³⁰ Ā urōgedig, ‘Ada tubuda tar dibodon sain bun, ada tabodom are, ada idi geid to bagu tafem, profet naudeid to filu fadam.’ ³¹ Anī nigin, ā aug nigin yaor gef, ere nigin, ā idi profet didenkesin anidi neid ibor tar. ³² Āgenei tubuī tar neid mosor tobol ge di, isokosef!

³³ “Ā gogour bagai! Ā gogour sane gere tar! Ā naig ge fen, hel nē es fiyauf bun tamal uyagauf? ³⁴ Age fiya nigin, aya, profet, keleī biya tamo, tise ado ā bun sur afediyouf. Idi tunī udenkesigouf, tunī aa tetek bun udenēdigouf, tunī āgenei uub fō bun wagagā gouf, fonō fonō idi darau wenēdig fen, urudigouf. ³⁵ Anī nigin, madur tamo Abel nē naud bun ile, Sekaraia Berekia naal, ī tempel alta ado atun ā ukesigen, in naud bun, madur tamo neid naudeid ganan teneub enī iroun nigin, anī nē mala solo sane ā bun isiyouf. ³⁶ Aya ā momoi arokeneik, mala solo kaffi fiya enī ganan, tamo kayau sain enei bun dibodok anidi bun isiyouf.

*Jesus Jerusalem Nigin Wau Laa Fen
(Luk 13:34, 35)*

³⁷ “O Jerusalem, Jerusalem, õ profet udenkeis fen, õ bun sur fedig anidi meein meein wedidig, sain musei aya õ wau afon ken, ogon gerē tar kuru afedig, tataro sina momou waye farumen kuru fedig gen, anī ere, ā utorōgedig. ³⁸ Ulogouf,

āgenei fō fonou lef. ³⁹ Anī nigin, aya ā arokeneik, ā aya baban to uleyagauf ile, ā fau urōgouf, ‘Odug yana bunem isif, ī el fiya ado,’[†] sain anī bun, ā aya uleyagauf.”

24

Idikeleya Sain Nē Uris (Mak 13:1-31; Luk 21:5-33)

¹ Jesus tempel bun tamal kutū yeis, iyok ile mog, in dō fiya tar Jesus wagen disin, tempel fō tunī anī difelnen. ² Jesus to fedin, “Ā enī ganan ulegef de? Aya ā momoi arokeneik, meein enī taka, meein tura teten to yenēf, anī adok fau isog irailauf.”

³ Jesus Moul Arein* ibod mog, in dō fiya tar mugun wagen disin dirokenen, “Urokanamā, ere sain enī wō youf? Ere uris bagai anī, on isiya nē ado idikeleya nē?”

⁴ Jesus aitedin yalen, “Takam to idegneīf nigin lo weleg. ⁵ Ere nigin, musei aya yanau nem disi dirōf, ‘Aya Kristus,’ age de fen, idi tamo kayau musei didegnēdiyouf. ⁶ Ā kusī wōya karīg fen, tamo sigoredim kusī nigin wogō douf anī karī gouf, ā anī nigin to terē gei. Ereb ereb anī agef wō youf, anī ere, idikeleya sain fau dum isiyouf. ⁷ Teneub taka fā ye fen, ī teneub taka nigin kiwai ifenēf, tano taka ī tano taka nigin kiwai ifenēf. Naū odug mimī ado, uyu taka taka bun wō youf. ⁸ Enei ganan, kayau kesu ibodōf nigin darau gariya inof gen.

† 23:39: Sam 118:26 * 24:3: ‘Oliv Arei’ dedig.

9 “Sain age fouf bun, ã idi imeid bun ulagauf, darau odug laa bun dineneif, teneub ganan bun tamo kayau ã nigin to orodiyouf, ere nigin, aya yanau ã ado nigin. **10** Sain anĩ bun, musei momoya dudum difouf, idi dogo tutur abob kiwai difenẽf, idi abob to orodiyouf. **11** Agef mog, idegẽya profet musei wowā douf, idi tamo kayau musei didegnẽdiyouf. **12** Tobonunã sane anĩ fou yalauf nigin, tamo kayau musei wau laa fiya nigin folo rouf. **13** Anĩ ere, aib taka ĩ megeir ifar ile, idikeleya bun, Negur ĩ isennẽf. **14** Saa tano nẽ biya od enĩ wogõ difediyouf anim, teneub ganan bun tamo kayau wedereid irou fen, uris gen ifenẽdiyouf, anĩ gama idikeleya isiyouf.

15 “Sain ã log mog, ninir fonou inenẽf,[†] are profet Daniel sigor bun wogõ yen anĩ, Jerusalem fateul modoũ bun ifarauf are (ani uweseg keleif youf), **16** idi Judia teneub bun dibodok, arein diya diselauf. **17** Taka ĩ yagon fõ sokor ibodok, ĩ to kel isil,aab en ereb ereb gei fouf. **18** Taka ĩ kabier ibodok, yagon gabar yalouf nigin to kel ilauf. **19** Naa anĩ bun, kayau bouweid ado, kayau kesu su ifenek ado, idi meleidlone adouf. **20** Feluk sain Sabat naa bun ado, ã to uyagauf nigin Negur kosẽ gouf. **21** Sain anĩ bun, morõ odug biya isiyouf, morõ age fiya gariya bun teneub inon isi gama, taka to wõ yen, dum buneq taka to wõ youf. **22** Negurem naa anĩ to godo falaisim are, taka to mata ibodom, tamo kayau igirnẽdin idi nigin ye fen, naa anĩ godo falaisiyouf. **23** Sain anĩ bun, taka ã irokeneif, ‘Ulegef, Kristus yeir!’ oo ‘Ĩ your!’ ã

[†] **24:15:** Daniel 9:27; 11:31; 12:11

anī to momoi ge. ²⁴ Fau idegēya Kristus, idegēya profet ado wō de fen, idi kisi falauf are, Negur igirnēdin anidig didegnēdiyouf nigin uris odug memelik ado difelnēdiyouf. ²⁵ Karīg, aya tetunem ã arokenein.

²⁶ “Anī nigin, takam ã irokeneif, ‘Kristus ī your, gerere tuan,’ ã to ulagauf, ‘Kristus ī yeir, aab namen,’ ã anī to momoi ge. ²⁷ Gaa iseyanem kolimei fili ye di, ile, gaa ileyaneg iledig, age fiya bagai, Tamo Naal in isiyouf bun age fouf. ²⁸ Nain be ereb bouwa buru waaif nē an, tum guru difouf.

²⁹ “Morō sain anī bure fele di, kaisā bagai
“gaa gugum kalauf,
ogō to lalan youf,
saa ilun tamal barisa kuku rediyouf,
saa nē megeir guyoyō douf.”

³⁰ “Sain anī bun, Tamo Naal nē uris saa bun wō youf, teneub ganan bun tamo kayau waud gudū fouf. Idi Tamo Naal saa lalo bun, yagon fula fiya medeīya barikā megeir ado isi mog, dilouf. ³¹ Agef fen, ī yagon engel, taur ait odug ado susur fedi di, idi, yagon tamo kayau igirnēdin anidi, teneub akor ganan bun, saa akor ganan bun ado kuru difediyouf.

³² “Gama ã, aa fig bun keleī walogouf: Susu bonuf fen, aarau inodif, ã keleī, saneya melsak. ³³ Age fiya nigin, ã anī ganan ulogouf are, ã keleī, in isiya mogo melsā, bobogē bagai ifaref. ³⁴ Aya ã momoi arokeneik, tamo kayau sain enei nē idi to sa kel mog, enī ganan wowā youf. ³⁵ Saa teneub ado sa kalauf, anī ere, neu od to bagai sa kalauf.

*Naa Sain Ado Takam To Keleĩ
(Mak 13:32-37; Luk 17:26-30, 34-36)*

³⁶ “Taka nem, anĩ nẽ naa sain ado to keleĩ, saa ilun engel idig sã, Naal ĩg sã, Dei yogo dogol keleĩ. ³⁷ Noa nẽ sain bun age fen age fiya bagai, Tamo Naal isiyouf bun age fouf. ³⁸ Kuwei odug nẽ naa fau mog, tamo kayau saafei de fen, naanuei den, tamo kayau yalef, kayau tamo difenek difen, age de dile mog, Noa waag namen ilen. ³⁹ Idi ereb wõ youf anĩ to keleĩ mog, kuwei isi, adok kuweir dilelen. Age fiya bagai, Tamo Naal ĩ isiyouf bun age fouf. ⁴⁰ Tamo uru idi kabier kabĩ dalef difarauf, tekelei yalouf, taka itornẽf. ⁴¹ Kayau uru idi falawa falei dife mog, tekelei yalouf, taka itornẽf.

⁴² “Age fiya nigin, meleĩ unog fen, log, ere nigin, ã keleĩ sã, naa nanĩ be bun ãgenei Odug isiyouf. ⁴³ ã keleĩ youf: Fõ marau, bõ ereb sain, bẽ tamo isiyouf keleĩ youf are, ĩ mata ibod ken, bẽ tamo in fõ to narĩ fouf nigin ololo fouf. ⁴⁴ Age fiya nigin, ãg saika gouf, ere nigin, Tamo Naal ĩ fau sain to isiyouf gouf bun isiyouf.

*Ferfer Biya Ado Ferfer Sane
(Luk 12:42-46)*

⁴⁵ “Ferfer taka aim anĩ dõ fiya kisi biya ado de? Í yogon odugem, ĩ yogon odug nẽ fõ bun anidi neid saaf, dogo neid sain kilei dõf ifenẽdiyouf nigin ima bun inon anĩ. ⁴⁶ Sain tamo odug kelouf bun, ferfer biya bagai age fe di, ilouf, tamo odug ĩ nigin biya fiyẽf. ⁴⁷ Aya ã momoi arokeneik, tamo odug ĩ, yogon safina ganan ferfer anĩ ima bun inouf. ⁴⁸ Anĩ ere, ferfer taka sane ĩ wau bun irõf,

‘Neu tamo odug ilen, sain meluk biya gerō ibodok, ī kukula to isiyouf.’ ⁴⁹ Age ye fen, ī, in kabī tura tar idenēdiya gariya ino fen, gama ī yogo, saaf biya naan biya, aai sē fiya tamо geid dōdig. ⁵⁰ Ferfer anī nē tamо odug, in isiya nē naa, ferfer to isiyouf ye fen, kisif mog, in isiya sain, ī keleī sā mog, isiyouf. ⁵¹ Tamо odug, ferfer anī gudūf fisik fe fen, mala yaleya tamо geid nedи modoū bun inenēf, an are wifirig ye fen, gobora kikokō yediyouf.’

25

Kayau Taulei Ten Idi Bun Yaab Od

¹ Jesus tobol fe iron, “Sain anī bun, saa tano ī, kayau taulei ten, idi neid lam gei de diyok dilen, tamо mois tarabā difiyēf age fiya gen. ² Faif idi kisi nene ya ado di, faif idi kisi biya ado. ³ Kisi nene ya ado, idi neid lam gei difen, anī ere, keresin to dalen. ⁴ Anī ere, kisi biya ado, keresin kulumā ado lam dalen. ⁵ Tamо mois kaisā to isin, idi adok mulā fedи di, denenan.

⁶ “Bō atun ait taka iweig iron, ‘Ulegef, tamо mois mogo yeir, ulolō wesig fen, fotou wiyeğ!’

⁷ “Kayau taulei gananfafā de fen, lam wik koriri difeselen. ⁸ Kisi nene ya, kisi biya ado dirokenēdin, ‘Āgenei keresin tunī wanamāg, amā nemā lam gare felediyou fenē.’

⁹ “Kisi biya adodom, kisi nene ya dirokenēdin, ‘Eo, keresin eī, ā ado amā ado to kisi falauf. Amam ifeneīya ban, uleg, oun keresin na nē dinodig bun, aug nigin na waleg.’

¹⁰ “Kisi nene ya idi, keresin na nigin dile mog, tamо mois mogo isin. Kayau taulei idi ololo

difiyen, weim bagu fiya nē tar bun,aab en dilelen.
Age dife di, sukar kotū felen.

¹¹ “Dum, kisi neneya idig disin, idi diron, ‘Tamo odug, tamo odug, amā nigin sukar kā wo!’

¹² “Anī ere, tamo mois aitedin yalen, ‘Aya ā momoi arokeneik, aya ā keleī sā.’

¹³ “Age fiya nigin, ā lo weleg, ere nigin, naa kilok ado ā keleī sā.

*Kabī Tamo Moni Gadō Fedin Nē Yaab Od
(Luk 19:11-27)*

¹⁴ “Takag, saa tano ī, tamo taka ī, uyu takā gerō naab ilau fenē nigin, ī yogon ferfer iweigneid fen, yogon safina kulatun de kenēf nigin, imeid bun inon age fiya gen. ¹⁵ Taka ī faif tausen kina ifenen, taka tu tausen kina ifenen, taka wan tausen kina ifenen, idi dogo mugu mugu neid safina kulatun fiya nē keleī kilei kilei ifeneid fen, ī uyu takā gerō naab ilen. ¹⁶ Tamo faif tausen kina yalen, kaisā bagai ilen, moni kabī bun ino fen, baban faif tausen kina yalen. ¹⁷ Tamo tu tausen kina yalen, īg agef fen, baban tu tausen kina yalen. ¹⁸ Tamo wan tausen kina yalen, anī ere, ī ile, meku yale fen, tamo odug nē moni teneub kur inokelen.

¹⁹ “Sain meluk bure fele di, ferfer neid odug kel isi fen, moni ferfer mugu mugu ifenēdin anī, idi naig dife kabī difenen anī, faded de dirokenēf nigin ferfer ganan iweig laisin. ²⁰ Tamo faif tausen kina yalen, ī baban faif tausen kina taka ado irou isi fen, ī iron, ‘Tamo odug, õ aya faif tausen kina wanen, ulef, aya baban faif tausen kina taka ado.’

21 “In tamo odug ī irokenen, ‘Ӧ de agon, õ ferfer biya dō fiya biya bagai! Ӧ safina naal bun kulatun biya ubodon nigin, aya õ imā bun safina musei anouf. Usi fen, ogon tamo odug nē kulīyā namen ubod!’

22 “Tamo tu tausen kina yalen, īg isi fen, ī iron, ‘Tamo odug, õ aya tu tausen kina wanen, ulef, aya baban tu tausen kina taka ado.’

23 “In tamo odug ī irokenen, ‘Ӧ de agon, õ ferfer biya dō fiya biya bagai! Ӧ safina naal bun kulatun biya ubodon nigin, aya õ imā bun safina musei anouf. Usi fen, ogon tamo odug nē kulīyā namen ubod!’

24 “Age fe di, tamo wan tausen kina yalen, ī isi fen, iron, ‘Tamo odug, aya kelein, õ tamo totol ado, onom to utenen anī kusu wodig, onom faat to uraran anī fito wodig. **25** Anī nigin, aya õ nigin kumī au fen, ele, ogon moni teneub kur anokelen. Ulef, ogon safina yeir.’

26 “In tamo odug ī irokenen, ‘Ӧ, ferfer sane fō tamal! Ӧ kelein, ayam to atenen anī kusu afedig, ayam faat to araran anī fito afedig de? **27** Ӧ kisi agom, neu moni benk bun uno di, benk im kabī yalekanam, ago wom, sain aya kelauf bun, moni kabī yalen anī nē mala ado, moni õ benk wenēn anī bagu fiya kel isin ado alem. Anī õ to agon.’

28 “Age ye fen, ī ari fedin, ‘Wan tausen kina ī bun son ge fen, tamo ten tausen kina ado anī wenēg. **29** Taka ī ereb ado, aya toru afouf, age fe di, ī musei adouf. Taka ī sā bagai, ereb taka ī adog, ī bun tamal son fouf. **30** Ferfer sane anī mayarē

gugum namen urāg, an are wifirig ye fen, gobora kikokō yediyouf.'

Sipsip Meme Ado

31 "Sain Tamo Naal, yagon fula fiya medeīya ado engel ganan geid disiyouf, ī in ibodōyā modoū fula fiya medeīya bun ibodōf. **32** Teneub ganan bun, tamo kayau ī wagen kuru difediyouf, age dife di, ī tamo kayau foi fediyouf, sipsip lo fiya tamo, sipsip meme ado foi fedig gen age fouf. **33** Ī sipsip ima biyalē inoid fen, meme ima kilē inodiyouf.

34 "Agef fen, King ī, idi ima biyalē anidi iro-kenēdiyouf, 'Neu Deim el yeik ã, usig, ãgenei akoreī waleg, gariya bun teneub inon bunem isi gama, tano ãgenei nigin saika fen anī. **35** Ere nigin, aya naū fiya mog, ã yōya nē safina wanagen, aya naan ail fiya mog, ã naan yōya nigin wanagen, aya yaū tamo abod mog, ã aabē urou uleyagen. **36** Aya gemū abod mog, ã gabar ufi-laīnagen, aya dagi abod mog, ã kulatun wiyagen, aya kalabus bun abod mog, ã usig ki wiyagen.'

37 "Age ye di, madur tamo kayau aiten dalen, 'Odug, ere sain õ naū ubod mog, amā saaf mafonon, õ naan ail yō mog, naan mafonon? **38** Ere sain õ yaū tamo mailiyo ken, amā nemā fō bun maleyon, õ gemū ubod mog, gabar mafilaīnon? **39** Ere sain õ dagi ubod mog, amā õ mailiyon, õ kalabus bun ubod mog, amā ki mayon?"

40 "King aitedin yale irōf, 'Aya ã momoi aro-keneik, ã neu turau tar yeneid sā enidi takā el wiyēgen, are aya el wiyagen.'

41 “Age ye fen, ī ima kilē anidig irokenēdiyouf, ‘Gelu yein ā, wageun uyag uleg, yā mala fitotoleya faimud, Satan in engel geid idi nigin dodok fen anī, an uleg. **42** Ere nigin, aya naū abod mog, ā ereb taka to wanagen, aya naan ail fiya mog, ā naan to wanagen. **43** Aya yaū tamo abod mog, ā aabē to urou uleyagen, aya gemū abod mog, ā gabar to ufilañagen, aya dagi abodon, kalabus bun abod mog, ā to kulatun wiyagen.’

44 “Idig aiten dale dirōf, ‘Odug, ere sain õ naū ubodon, naan sā ubodon, yaū tamo ubodon, gabar sā ubodon, dagi ubodon, kalabus bun ubodon, amā õ to masennon?’

45 “King aitedin yale irōf, ‘Aya ā momoi arokeneik, ā neu idi yeneid sā enidi taka to el wiyēgen, are aya to el wiyagen.’

46 “Age ye di, idi darau faimud ibodkeleya nē bun dilauf, madur tamo kayau idi mata faimud ibodkeleya nē bun dilauf.”

26

*Jesus Yukesiya Nigin Naab Dimiren
(Mak 14:1, 2; Luk 22:1, 2; Jon 11:45-53)*

1 Jesus od enī ganan wogō ye bure fel fen, ī in dō fiya tar irokenēdin, **2** “Ā keleī, naa uru bure fele di, Pasa naa isiyouf, age fe di, Tamo Naal idi imeid bun dino di, aa tetek bun dukesiyouf.”

3 Dum pris odudug, tamo kayau neid mudur adodo, pris mudur ado in yana Kaiafas in fō bun guru difen. **4** An idi Jesus idegēyā naab bun dale fen, dukesiyouf nigin katō difen. **5** Idi diron, “Sifa

inoya bun to age tafouf, age tafouf, tamo kayau
idi seye de fen, kusī dalesauf.”

*Betani An Kayau Taka Jesus Mudur Bun Moul
Fi Felen*
(Mak 14:3-9; Jon 12:1-8)

⁶ Jesus, Betani fonō an, Simon lepra dagi kulu adon in fō bun ibod mog, ⁷ kayau taka, Jesus wagen moul sumeī biya bagai moni odug nem anī, moul ifeya nē gulub* ado irou isin anī, Jesus tebol bun saaf yoko ibod mog, ī mudur bun moul fi felen.

⁸ Anī in dō fiya tar dile mā, idi nameid sane fen, diron, “Ere nigin enī sekil fef? ⁹ Moul enei na odug nem sur fiyam are, moni anī yale maleg tamo ifenēdiyam.”

¹⁰ Anī Jesus kelei ken, idi irokenēdin, “Ā, ere nigin kayau enī wau morō wenēgef? Kayau enī aya bun biya bagai age fel. ¹¹ Maleg idi ā geid faimud ubodōgouf, anī ere, aya ā geid faimud to tabodōf. ¹² Sain kayau moul enī, neu bouwau bun fi felel are, mekur ainēf nigin dodok fiyal. ¹³ Aya ā momoi arokeneik, tenebur ein nain be biya od enī wogō douf, ereb kayau anī age fen anīg wogō douf. Age dife di, idi ī nigin dum dum wogō de fen, karī dalauf.”

*Judas Jesus Kiwai Tamo Imeid Bun Inoya Nigin
Yo Yen*

(Mak 14:10, 11; Luk 22:3-6)

¹⁴ Agef fen, dō fiya tar tuwelf idi atun taka, yana Judas Iskariot tamal, pris odudug wagedin ile fen,

* **26:7:** Meein alabasta nem dinon.

¹⁵ to fedin, “Sain aya ī imeī bun ano di, ere anī ā aya wanagauf nigin kisi gef?” Age ye di, idi teti silwa koin moni anī diweskene ken, difenen. ¹⁶ De anenem, Judas ī Jesus kiwai tamo imeid bun inoya nigin naab imirek ilen.

Odug Nē Bō Saaf

(Mak 14:12-26; Luk 22:7-23; Jon 13:21-30; 1 Korin 11:23-25)

¹⁷ Bret yis sā sifa inoya naa matu anī bun, in dō fiya tar Jesus wagen disi to difiyen, “Ō amā nain anī Pasa saaf wāf nigin, amā dodok mafe konōf anī oroyok?”

¹⁸ Jesus iron, “Taun uleg, tamo taka wagen wōg fen, urokenēg, ‘Tise irok: Aya neu naa mogo melsā. Aya, neu dō fiya tar geid, ogon fō bun Pasa saaf male fen, sigigi mafouf.’” ¹⁹ Anī nigin, in dō fiya tar, Jesus iron anī dō de fen, Pasa saaf nigin dodok difen.

²⁰ Aragau di, Jesus, in tuwelf geid, tebol bun saaf doko dibodon. ²¹ Idi saaf dokon, Jesus iron, “Aya ā momoi arokeneik, ā atun takam, aya kiwai tamo imeid bun ineyauf.”

²² Idi waud gudūf fen, mugu mugu wogō fiyēyā nigin gariya dinon, “Odug, momoi bagai, aya sā?”

²³ Jesus aitedin yale iron, “Taka ī, amā uruwom imamā takai beī bun nu mafesil, im aya kiwai tamo imeid bun ineyauf. ²⁴ Tamo Naal, ī nigin Negur nē Itotoya irok kilei, agef bagai ilauf. Anī ere, tamo ī Tamo Naal kiwai tamo imeid bun inof, ī malalon ado! ī sina to gō fem, are dem.”

²⁵ Age ye di, Judas, tamo ī Jesus kiwai tamo imeid bun inouf, iron, “Momoi bagai, aya sā, Rabi[†]? ”

Jesus aiten yale iron, “Are õ ogo urok.”

²⁶ Idi saaf dokon, Jesus bret yale, Negur de fiye ken, bret anī mumāf, in dō fiya tar ifeneīd fen, iron, “Bret enei waleg fen, wōg, eī neu bouwau.”

²⁷ Agef fen, ī kap yale, Negur de fiye ken, kap anī ifeneīd fen, iron, “Ā ganan, enī bun wōg. ²⁸ Eī neu naudou bar itenēya nigin, are tamo kayau musei mosor yalel kenēdiyouf nigin fi felef. ²⁹ Aya ā arokeneik, aya baban wain enī to āf, gaman ile, aya ā geid, neu Dei nē tano bun, wain mata tāf anī bun.”

³⁰ Anī bure fele di, idi seg taka dalel fen, idi Moul Arei bun diselen.

*Pitam Jesus Wa Fiyēf Nigin Jesus Iron
(Mak 14:27-31; Luk 22:31-34; Jon 13:36-38)*

³¹ Jesus idi irokenēdin, “Bō enī bun, ā ganan aya utornagauf, ere nigin, are Negur nē Itotoya irok kilei:

“‘Aya sipsip marau aukesi di,
sipsip ganan firagagaū difouf.’[‡]

³² Anī ere, aya, laa bun tamal kel fā au fen, aya ket Galili yuu alauf.”

³³ Pita, Jesus aiten yale iron, “Idi ganan õ ditornōfeg, aya are to bagai atornōf.”

³⁴ Jesus Pita irokenen, “Aya õ momoi arokonok, bō enī bun tataro kokorok yeya sā mog, õ aya nigin wa towo wouf.”

[†] **26:25:** Rabi, anī nē gariya, Juda neid tise. [‡] **26:31:** Sekaraia 13:7

³⁵ Anī ere, Pita Jesus irokenen, “Momoi ada uruwom gare tau mogoufeg, aya õ nigin to bagai wa afouf.” Age ye di, dō fiya tar ganan, od tekelei anī diron.

*Getsemane Oun
(Mak 14:32-42; Luk 22:39-46)*

³⁶ Age de fen, Jesus in dō fiya tar geid, modoū taka yana Getsemane dilen. An, ī idi irokenēdin, “Aya oun ele, kosē au mog, ein ubodōgouf.” ³⁷ Jesus, Pita Sebedi gere tar uru gei feid fen, dile mā, ī wau gudūf fen, moro kalaisin. ³⁸ Age fe di, ī idi irokenēdin, “Neu malaukanon tobega le fen, wau morō gudū falaisi, laa nē daū bun ifaref. Ein ufareg fen, ā aya geid lo tafalauf.”

³⁹ Naal godof iroule fen, kubū ye, nawa tenebur kumokur fe fen, kosē yen, “Neu Dei, kisi falauf are, darau nē kap enī walel kanauf. Anī ere, neu oroya to dō wouf, on oroya anī dogol dō wo.”

⁴⁰ Age fel fen, Jesus in dō fiya tar gedin kel isin, mulā den mog, iledin, ī Pita to fiyen, “Tamo ā, aya geid aua tekelei lo fiya nigin to kisi feleya de? ⁴¹ Ā, lo weleg fen, kosē gouf, are ā kisi yeīya bun to kubū gouf nigin. Uur are orof, anī ere, bouwa anī malegef.”

⁴² ī, anī dō fiya, baban kel ile, kosē yen, “Neu Dei, kap enī bun aya to āf are, õ kap enī yaleleya nigin kisi feleya sā, age fouf, õ ogon oroya dō wouf.”

⁴³ ī kel isin, baban denena mog iledin, ere nigin, idi meleid morō gudū fesin. ⁴⁴ Agef fen, ī idi itorneid fen, baban kel ilen, kosē yen anim towo, od tekelei iron anī baban kosē yen.

⁴⁵ Agef fen, ī in dō fiya tar gedin kel ile, idi irokenēdin, “Ā fau si unog fen, yenēyai gef? Ulegef, sain mogo melsā, Tamo Naal mogo mosor tamo imeid bun ilef. ⁴⁶ Fafāg fen, teleg! Kiwai imeid bun inoya tamo yeir isif!”

Jesus Dirounen

(Mak 14:43-50; Luk 22:47-53; Jon 18:3-12)

⁴⁷ Jesus fau wogō ye mog, in dō fiya tar tuwelf idi anī atun taka, Judas isin. Tamo musei dimig adodo seburer adodo ī geid disin. Pris odudug, tamo kayau neid mudur adodo idim sur difedi di, disin. ⁴⁸ Gama Judas, Jesus kiwai tamon inoya tamo ī, Jesus yaor fiyēf nigin idi uris ifenēdin: “Tamo aya umā fiya bunem aan afiyēf anī, ī waleg.” ⁴⁹ Judas, kaisā bagai, Jesus wagen ile iron, “O Rabi, fel!” Age ye fen, ī umā fiyen.

⁵⁰ Jesus ī irokenen, “Mou, ereb wofon usif, are ago.”

Age ye mog, tamo Jesus wagen dile dirounen. ⁵¹ Age dife di, tamo Jesus weim difaren anidi takam, ima iran, dimig ul feis yalen, pris mudur ado nē ferfer weder salōf iran.

⁵² Jesus ī irokenen, “Ogon dimig in modoū bun uno, ere nigin, idi ganan dimig ul difeis dalef, dimig bun gare douf. ⁵³ Ā kisi gef are, aya, neu Dei isennauf nigin aweignē di, ī kaisā bagai, engel musei biya, sewenti-tu tausen wal fiya imau bun inoya kisi feleya sā de? ⁵⁴ Age afouf are, Negur nē Itotoya anī nigin iron enī ganan, naig fe kisi fel, agef wō youf?”

⁵⁵ Sain anī bun, Jesus tamo musei irokenēdin, “Ā bē tamo waledig gen, aya ā dimig adodo

seburer adodo waleyagau fenē usigef de? Naa ganan, aya tempel fofomala bun abod ken, od afelnēdidig, anī ere, ã aya to urouyagen. ⁵⁶ Anī ere, profet neid itotoya kisi falauf nigin, enī ganan wō yen.” Age ye di, in dō fiya tar ganan ditornē diyalelen.

*Jesus Juda Kaunsel Neid Kot Mala Bun Ifaren
(Mak 14:53-65; Luk 22:54, 55, 63-71; Jon 18:13,
14, 19-24)*

⁵⁷ Idi Jesus dalen, pris mudur ado Kaifas garan dirou dilen, an lo ifelnēdiya tamo, tamo kayau neid mudur adodo geid guru difen. ⁵⁸ Anī ere, Pita, Jesus dume naal soso fiye ken, dōf tokō fel ile, pris mudur ado nē fofomalan wō yen. Ī namen ile fen, kabī tamo geid dibod ken, naig be difiyēf nigin lo fen.

⁵⁹ Pris odudug, Juda neid kaunsel ganan geid, Jesus laa bun dinenēf nigin, bou bun idegēya od dinou fenē dimiren. ⁶⁰ Musei wagen disi fen, disenneid fen, idegēya od diraran, anī ere, Jesus laa bun dinenēf nigin od gariya taka to dilen.

Dum tamo uru wō den, ⁶¹ anidim diiron, “Tamo enim iron, ‘Aya Negur nē tempel narī afel fen, naa towo bun baban anouf, are kisi feleya.’”

⁶² Age de di, pris mudur ado fā ye, ifar fen, Jesus irokenen, “Õ to solo urōf de? Eī ere od anī, tamo enidi õ nigin dirousif?” ⁶³ Anī ere, Jesus mutū ifaren.

Pris mudur ado Jesus irokenen, “Õ mata ibodōya Negur mala bun urōf nigin, od arokonok. Õ momoi Kristus, Negur Naal be anī, amā urokanamāf.”

⁶⁴ Jesus aiten yalen, “Ao, õ ogo yer urok. Anĩ ere, aya ã ganan arokeneik: Dum bun, Tamo Naal Negur megeir ado ima biyalem ibod ken, saa lalo bun isi mog, ã ulogouf.”

⁶⁵ Jesus age ye di, pris mudur ado karĩ ye fen, in kolos serek fe fen, iron, “Ĩ Negur kono fel! Ere nigin ada od megeir fiya nigin tamo baban tamirẽf? Ulegef, ã gama Negur kono fel anĩ karĩ gel. ⁶⁶ Anĩ ã ere kisi gef?”

Idi aiten dalen, “Ĩ laa bun ilauf.”

⁶⁷ Age de fen, idi, Jesus nawa bun disisne ken, imedim dun. Tunim wala fã de fen, ⁶⁸ diron, “Kristus, kurõ weis urokanamã, aim õ inok?”

Pita Jesus Nigin Wa Fen

(Mak 14:66-72; Luk 22:56-62; Jon 18:15-18, 25-27)

⁶⁹ Pita, pris mudur ado nẽ fõ fofomalan ibod mog, kabĩ kayau momoul taka wagen isi iron, “Õg Jesus Galili tamal weim uyõgen.”

⁷⁰ Anĩ ere, ganan meleid bun ï waf fen, iron, “Õ od urok enĩ, aya keleĩ sã.”

⁷¹ Age ye fen, ï iyok ilen, bobog bun, an kayau momoul takam ile fen, tamo kayau an difaren idi irokenẽdin, “Tamo enĩ, Jesus Nasaret tamal ï geiden.”

⁷² Ì baban waf fen, totol od iron, “Tamo are aya keleĩ sã!”

⁷³ Sain naal ile di, idi an difaren Pita garan dile fen, diron, “Momoi bagai, õ idi neid taka, on od wogõya bun ogo yaor yok.”

⁷⁴ Age de di, ï mogo yogo bouwa geluf fen, totol od irokenẽdin, “Tamo are aya keleĩ sã!”

Age ye mog, kaisā bagai tataro kokorok yen.
 75 Age fe di, Pita Jesus wogō yen anī nigin weder fokō yen, “Sain tataro kokorok yeya sā mog, ō aya nigin wa wo towo wouf.” Anī nigin, ī weder fokō ye di, ī mayarē ile fen, inā odug yalen.

27

Judas Ī Yogo Kosim Bun Ula Iseginen
(Mak 15:1; Luk 23:1, 2; Jon 18:28-32; Aposel 1:18, 19)

¹ Bonimei bagai, pris odudug, tamo kayau neid mudur adodo geid, Jesus yukesiya nigin od difon.
² Idi ī difō dale diroule, gawaman nē mudur Pailat ima bun dinon.

³ Anī Judas, Jesus kiwai ifenen, ī lof mog, Jesus dukesiyouf nigin ī bou bun od dun anī ile fen, ī kisif wau yu ken, teti silwa koin moni kel iroule, pris odudug, tamo kayau neid mudur adodo geid ifenēdin. ⁴ Judas iron, “Aya mosor anon, ere nigin, ī mosor sā mog, ayam kiwai anon.”

Age ye di, idi aiten dalen, “Amā ere mayōf? Are ogon sakir.”

⁵ Judas moni irou ile, tempel namen irara ken, ilen. Anī ī iya ile, yogo kosim bun ula iseginen.

⁶ Pris odudug moni gei de fen, diron, “Lo to wal tafouf nigin, moni enī tempel nē kolekta bokis bun to ufeg, ere nigin, moni enī naud mala.”

⁷ Katō fiya bure difel fen, moni anim, mis inoya tamo nē teneub anī na dale fen, yaū tamo mumā difediyouf nigin, idi kisi difon. ⁸ Anī bunem, gamag teneub anī yana, Naud nē Mayā dedig.

⁹ Are profet Jeremaia nē od, eig ye wogō yen anī

kisi felen: “Idi teti silwa koin moni dalen, moni anī Israel tamo kayau ī nigin digiren. ¹⁰ Idi moni anim, mis inoya tamo nē teneub na dalen, Odug aya agef irokanan kilei.”*

*Jesus Pailat Mala Bun Ifaren
(Mak 15:2-15; Luk 23:3-5, 13-25; Jon 18:33-19:16)*

¹¹ Jesus, Rom gawaman nē mudur Pailat, mala bun ifare di, gawaman nē mudur Pailat ī to fiyen, “Ō Juda neid king de?”

Jesus iron, “Are de yer, ë urok anī.”

¹² Sain pris odudug, tamo kayau neid mudur adodo geid, Jesus bou bun od dun, ī aitedin to yalen. ¹³ Pailat Jesus to fiyen, “Ō boū bun od dirarak to karī wof de?” ¹⁴ Anī ere, Jesus aiten to yalen, ī bou yüyä od tekelei bagai nigin taka to soloф iron. Age fe di, gawaman nē mudur, odug biya terē yen.

¹⁵ Gama gawaman mudur nē tobonunā, Pasa sifa naa bun, tamo kayau, tamo taka kalabus bun digirī di, yalisnēdig. ¹⁶ Sain anī bun, idi kalabus tamо taka, yana sane bagai adon, ī yana Barabas. ¹⁷ Bonimei, tamо kayau, Pailat nē fō bun guru difesi di, Pailat to fedin, “Nanī ã aliskeneif anī oroyeik, Barabas de oo Jesus ī Kristus dedig anī?” ¹⁸ Ere nigin, ī yogo kelein, tamо kayau neid mudur adodo idi, kiyēi bunem, Jesus ī ima bun dinon.

¹⁹ Pailat od es fiya modoū bun ibod mog, in aiwa od sur fen, “Tamo anī ī mosor sā, ī nigin ereb taka

* **27:10:** Sekaraia 11:12, 13; Jeremaia 19:1-13; 32:6-9

to ago wouf, ere nigin, aya, nor bō, ī nigin ami ken, morō odug ī nigin ailel.”

20 Anī ere, pris odudug, mudur adodo geid, tamo kayau od irōya nigin wedereid diroun, are idi Barabas yalisnēya nigin ado, Jesus dukesiyouf nigin nonī douf nigin age difen.

21 Gawaman nē mudurem to fedin, “Aya ā aliskeneif nigin, uru enidi ā nanī oroyeik?”

Idi aiten dalen, “Barabas anī.”

22 Pailat to fedin, “Age fiyauf are, aya, Jesus, Kristus dedig nigin, ere naig afouf?”

Idi ganan diron, “Aa tetek bun ūf!”

23 Pailat to fedin, “Ere nigin? Ere mosor ī age fen?”

Anī ere, idi totol bagai diweig diron, “Aa tetek bun ūf!”

24 Pailat ī anī ile fen, ī od irōya nigin naab taka sā, anī tamo kayau idi totol bagai dino fen, kusī dou fenē age dife di, ī naan yale fen, tamo kayau meleid bun ima kulof fen, ī iron, “Tamo enī naud aya bun sā, are āgenei sakir!”

25 Tamо kayau ganan aiten dale diron, “Yogon naud utor len, amā bun ado nemā kesu tar bun yenēf!”

26 Age de di, ī Barabas yalis ifenēdin. Agef fen, ī irō di, Jesus wagī de fen, ī aa tetek bun dūf nigin, kusī tamo imeid bun inon.

*Kusī Tamо Jesus Diselinен
(Mak 15:16-20; Jon 19:2, 3)*

27 Gawaman mudur nē kusī tamo, Jesus dale gawaman mudur nē fō namen dile fen, an mayā taka, kusī tamo ganan gou difalaisi salili difiyen.

28 Idi Jesus nē kolos dinukeis fen, kolos meluk giriya anī difounnen. **29** Age dife fen, idi malū duri ado dale, teter tanak kori de fen, ī mudur bun kurū difen. Idi werī tibog dale, ima biyalē dino fen, wagen bobou de fen, diseline. Idi diron, “O Juda neid king gai gai ibodōf!” **30** Idi ī disisne ken, idi baban werī tibog ima bun tamal dale, mudur bun baba baban dun. **31** Idi diseline kel fen, kolos meluk giriya anī dinukeis, yogon kolos bagai anī baban difounnen. Age de fen, kusī tamom idi, ī aa tetek bun dūf nigin dirou diselen.

Jesus Aa Tetek Bun Dun

(Mak 15:21-32; Luk 23:26-43; Jon 19:17-27)

32 Sain idi mayā anī ditor diyok dile fen, idi Sairini tamal tamo taka fotou difen, yana Simon. Idi ī, Jesus nē aa tetek faali fouf nigin nugo difiyen. **33** Idi disel, modoū yana Golgota (anī nē gariya, Mudur Tuwa nē Modoū) wō den. **34** Kusī tamo idi, an wain makik ado falei difen anī, Jesus yāf nigin difenen. Anī ere, ī yō ile fen, yōya nigin itoron. **35** Sain idi ī aa tetek bun du kel fen, idi aisaī dira kodē de fen, yogon kolos morou morou gadō difen.[†] **36** Age de fen, idi an dibod ken, lo difiye kelen. **37** ī bou bun od dinon anī, idi yogon mudur ilun ditoton: EĪ JESUS, JUDA NEID KING. **38** Age de fen, kusī tamo idi, bē tamo urug, ī geid aa tetek bun didenen, taka yogon ima biyalē, taka yogon ima kilē. **39** Tamo kayau dile disi dife, Jesus

[†] **27:35:** Itotoya tunī dum ditoton: gadō difen, are od profet wogō yen anī kisi falauf nigin: “Idi neu gabar idi atun gadō de fen, neu kolos nigin aisaī dira ken, kodē den.” (Sam 22:18)

kono difiye ken, kasā difiyē, mudureid dira ken,
 40 idi diron, “Õ onom tempel narī wol fen, baban
 naa towo bun anouf won, õ ogo nigin usennēf!
 Õ Negur Naal wouf are, aa tetek bun tamal kutū
 weis!”

41 Age difiyen gen, pris odudug, lo ifelnēdiya
 tamo, tamo kayau neid mudur adodo, idi Jesus
 diselinен. 42 Idi diron, “Tunī anī isennēdin, anī
 ere, ī yogo nigin isennēyā kisi feleya sā! Ī Israel
 nē king! Utornēg len, gama aa tetek bun tamal
 kutū yesiyouf. Age fe di, ada ī nigin momoi tauf.
 43 Ī Negur nigin momoi yedig. Ī irōdig, ‘Aya Negur
 Naal,’ anī nigin, Negur ī nigin orouf are, utornēg
 len, gama Negurem ī isennēf.” 44 Age difiyen gen,
 bē tamo Jesus geid, aa tetek bun didenen idig, ī
 nigin kono fiya od in bou bun diran.

Jesus Laa Fen

(Mak 15:33-41; Luk 23:44-49; Jon 19:28-30)

45 Tuwelf kilok gaa ado nē ile, tri kilok aragaun,
 gugum isin, teneub ganan kerub fen. 46 Tri kilok
 age fiya mog, Jesus wade bagai iweig iron, “Eloi,
 Eloi, lama sabaktani?” –anī nē gariya, “Neu
 Negur, neu Negur, ere nigin õ aya utornal?”‡

47 Tunī an difaren, anī karī de fen, diron, “Ī
 Eliya iweignek.”

48 Kaisā bagai, idi atun takam gudu re ile,
 spons§ yalen, wain kai ado bun nu feis fen, tibog
 bun ino fen, Jesus yāf nigin ifenen. 49 Tunī

‡ 27:46: Sam 22:1 § 27:48: Maaīwō tamal safina taka, ku
 nanaal musei ado naan dū fedig.

ganan diron, “Gama utornēg, Eliya isi isennē mog, tailauf.”

⁵⁰ Jesus baban ait odug nem iweig di, in uur ul fe yale di, laa fen.

⁵¹ Sain anī bun, gabar meluk odug tempel namen modoū fateul bun ibodon anī, serek fe uru fen, ilunenem irousil teneburen. Teneub yoūf fen, meein fara fedin. ⁵² Matmat bobog kā fedi di, tamo kayau fateul musei gare den idi, baban matafafā den. ⁵³ Idi matmat bunemfafā den anidi, Jesus kel fā ye di, Jerusalem fateul taun dile fen, tamo kayau musei meleid bun wowā den.

⁵⁴ Kusī tamo tunī, idi neid orowa geid, Jesus tari difiyen, teneub yoū fe di, ereb ereb ganan wowā ye di, dile fen, fatuk bagai terē de fen, diron, “Momoi bagai, ī Negur Naal!”

⁵⁵ Kayau musei an difaren, idi so del fen, lo difen. Idi Galili anenem Jesus aruna yaleya nigin dō difen anidi. ⁵⁶ Idi atun Maria Magdala tamal, Maria Jems Joses ado neid sineid, taka Sebedi gere tar neid sineid.

Jesus Mū Difen

(Mak 15:42-47; Luk 23:50-56; Jon 19:38-42)

⁵⁷ Aragau mog, safina ado tamo, Arimatea tamal, yana Josef isin, ī Jesus nē dō fiya tar anī nē taka. ⁵⁸ ī Pailat wagen ile, Jesus nē bouwa buru nigin to fiyē di, Pailat yo ye fen, Jesus nē bouwa buru ī ifenēya nigin, kusī tamo irokenēdin.

⁵⁹ Josef bouwa buru yale gabar lalau amuyē sā anim sile fen. ⁶⁰ Agef fen, ī yogon matmat mata sa bun ku yalen ani bun, Jesus nē bouwa buru inenen. ī meein odug wele fe di, isi, matmat awa

ku katī fel fen, ilen. ⁶¹ Maria Magdala tamal, Maria taka ado, matmat wagen dibodon.

Kusī Tamo Matmat Lo Difen

⁶² Naa taka, Sabat naa nē dodok fiya naa anī bure fele di, pris odudug, Farisia tamo geid, Pailat wagen dilen. ⁶³ Idi diron, “Tamo Odug, amā karī maulef, idegēya tamo ī matan iyo ken, iron, ‘Naa towo bure fele di, aya laa bun tamal, baban mata kel fā auf.’ ⁶⁴ Age fiya nigin, õ urō len, naa towo bun matmat totol bagai tari difouf. Age fiya sāf, in dō fiya tar disi, bouwa buru bē dale mā, tamo kayau didegneid fen, ī laa bun tamal kel fā yel douf. Idegēya dum isiyouf anī gai sane bagai, uruwa nē wal fiyauf.”

⁶⁵ Pailat iron, “Lo fiya tamo tekelei waleg. Uleg fen, ã, taka nem matmat bun ileya nigin, totol bagai katī feleya nigin, ã keleī anī kilei bagai, matmat agog totol bagai lo gouf.” ⁶⁶ Anī nigin, idi dile, matmat bun meein teten wō dū dino fen, lo fiya tamo anī dinenen.

28

Jesus Laa Bun Tamal Mata Kel Fā Yen (Mak 16:1-10; Luk 24:1-12; Jon 20:1-10)

¹ Sabat naa bure fele di, uub nē naa matu bun bonimei mumurei ado, Maria Magdala tamal, Maria taka ado matmat dilou fenē dilen.

² Sain anī bun kaisā bagai, mimī totol ado wō yen, ere nigin, Odug nē engel saa ilun tamal isin, matmat bun ilen, meein welef yerin ile di, teten ibodon. ³ Agef fen, in lo fiya kolimei filiya gen, in kolos lalau medeīya saa lalo lalau gen. ⁴ Matmat

lo difen tamo, idi ī nigin kumī de, tererē de fen, laa tamo gen denenan.

⁵ Engel kayau irokenēdin, “To kumī wog, ere nigin, aya keleī, ã Jesus aa tetek bun dun anī umirnēgef. ⁶ Ī ein sā, ī iron kilei, mogo laa bun tamal mata kel fā yel. Usig fen, ī yenē modoū uleg. ⁷ Agog fen, kaisā bagai uleg, in dō fiya tar urokenēdig: ‘Ī laa bun tamal kel fā ye fen, ī ketem Galili ilef. An ã ī ulogouf.’ Aya mogo ã arokeneim.”

⁸ Age ye di, kayau idi, kaisā bagai matmat ditor dilen, kumī den, anī ere, waud kuliya ado, Jesus nē dō fiya tar dirokenēdiyou fenē nigin gududu den. ⁹ Age de mog, Jesus tarabā feid fen, iron, “Fel.” Idi ī wagen disin, in ye dirou fen, seli dabin. ¹⁰ Age dife di, Jesus idi irokenēdin, “Ā, to kumī wog, uleg fen, neu turau tar idi, Galili dilauf nigin urokenēdig; idi an aya dileyauf.”

Matmat Lo Fiya Tamo Neid Od

¹¹ Kayau naab luwe dile mog, matmat lo difen tamo tunī, taun namen dile, pris odudug bun, ereb ereb ganan wō yen anī nigin od dinon. ¹² Pris odudug, mudur adodo geid, guru de, kisi katō de fen, idi kusī tamo moni odug difenēdin. ¹³ Idi, matmat lo difen tamo dirokenēdin, “Ā urōgouf, ‘Jesus nē dō fiya tar bō disi fen, mainana kel mog, in bouwa buru bē dalen’ gouf. ¹⁴ Od enī gawaman nē mudur bun ilauf are, amā faded mafiyē di, ã morō to walogouf.” ¹⁵ Anī nigin, kusī tamo moni dalen, idi diron kilei age difen. Od enī, Juda tamo kayau bun iyokelen, gamag agef yenek.

*Jesus In Dõ Fiya Tar Soosi Kabĩ Odug Ifenẽdin
 (Mak 16:14-18; Luk 24:36-49; Jon 20:19-23;
 Aposel 1:6-8)*

¹⁶ Age fe di, in dõ fiya tar ilewen Galili dilen, arei Jesus irokenẽdin nẽ an dilen. ¹⁷ Sain idi Jesus dilen, idi seli dabinen, anĩ ere, tunĩ waud urun. ¹⁸ Age dife di, Jesus wagedin isin irokenẽdin, “Megeir adok, saa ilun nẽ ado tenebur nẽ anĩ ganan, Negurem aya ifanan. ¹⁹ Anĩ nigin, ã, teneub ganan bun, tamo kayau ganan bun uleg fen, neu dõ fiya tar unenãdigouf, Dei yana nem, Naal yana bunem, Awa Uur Fateul yana bunem, idi naan ugunẽdigouf. ²⁰ Agog fen, od aya ã arokenein anĩ ganan dõ difouf nigin ufelnẽdigouf. Momoi bagai, aya ã geid sain faimud tabodok, ile, sain idikalauf bun.”

**Mata Ifenēya Nē Od
The New Testament in the Marik Language of Papua
New Guinea
Nupela Testamen long tokples Marik**

copyright © 2011 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Marik

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2011, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

Printed book ISBN 0868934534

The New Testament

in Marik

© 2011, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

cix

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2013-07-22

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files
dated 31 Aug 2023

d7099f9d-3bdf-5620-8eb3-7e6c51cab7ea